

---

**LOOP15**

**HMS** 



**BIEŽNIA / TREADMILL / BĚŽECKÝ PÁS /  
LAUFBAND**

**!** przed użyciem sprzętu należy zapoznać się z środkami ostrożności i wskazówkami zawartymi w niniejszej instrukcji.

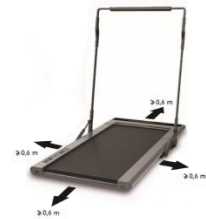
## ZANIM ZACZNIESZ

Mając na uwadze własne bezpieczeństwo i korzyści zapoznaj się dokładnie z tą instrukcją przed użyciem przyrządu. Jako producent dążymy do zagwarantowania naszym klientom pełnej satysfakcji.

## WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Produkt ten przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego i zaprojektowano go tak, aby zapewnić optymalne bezpieczeństwo. Powinny być przestrzegane następujące zasady:

1. Przed rozpoczęciem treningu skonsultuj się z lekarzem w celu stwierdzenia braku przeciwwskazań do korzystania ze sprzętu do ćwiczeń. Decyzja lekarza jest niezbędna w przypadku przyjmowania leków wpływających na pracę serca, ciśnienie krwi i poziom cholesterolu. Jest to także konieczne w przypadku osób w wieku powyżej 35 lat oraz osób mających kłopoty ze zdrowiem.
  2. Przed rozpoczęciem ćwiczeń zawsze wykonaj rozgrzewkę.
  3. W czasie ćwiczeń i po ich zakończeniu zabezpiecz sprzęt treningowy przed dostępem dzieci i zwierząt.
  4. Urządzenie należy postawić na suchej, stabilnej i właściwie wypoziomowanej powierzchni. Z bezpośredniego sąsiedztwa urządzenia należy usunąć wszystkie ostre przedmioty. Należy chronić je przed wilgocią, ewentualne nierówności podłoża należy wyrównać. Zalecane jest stosowanie specjalnego podkładu antypoślizgowego, który zapobiegnie przesuwaniu się urządzenia podczas wykonywania ćwiczeń.
  5. Wolna przestrzeń nie powinna być mniejsza niż 0,6 m i większa niż powierzchnia treningowa w kierunkach, w których sprzęt jest dostępny. Wolna przestrzeń musi także zawierać przestrzeń do awaryjnego zejścia. Gdzie sprzęt jest usytuowany obok siebie, wielkość wolnej przestrzeni może być podzielona
  6. Zwracaj uwagę na niepokojące sygnały. Niewłaściwe lub nadmierne ćwiczenia są niebezpieczne dla zdrowia. Jeśli w czasie ćwiczeń pojawią się bóle lub zawroty głowy, ból w klatce piersiowej, nieregularny rytm serca lub inne niepokojące objawy, należy natychmiast przerwać ćwiczenia i skonsultować się z lekarzem. Urazy mogą wynikać z nieprawidłowego lub zbyt intensywnego treningu.
  7. Przed pierwszym użyciem, a później w regularnych odstępach czasu, należy sprawdzać mocowanie wszystkich śrub, bolców i pozostałych połączeń.
  8. Przed rozpoczęciem ćwiczeń sprawdź umocowanie części i łączących je śrub. Trening można rozpocząć tylko wtedy, jeżeli urządzenie jest całkowicie sprawne.
  9. Urządzenie powinno być regularnie sprawdzane pod względem zużycia i uszkodzeń tylko wtedy będzie ono spełniało warunki bezpieczeństwa. Szczególną uwagę należy zwrócić na uchwyty piankowe, zaślepki na nogi i tapicerkę, które ulegają najszybszemu zużyciu.
- Uszkodzone części należy natychmiast naprawić lub wymienić do tego czasu nie wolno używać urządzenia do treningu.
10. Nie wkładaj w otwory żadnych elementów.
  11. Zwracaj uwagę na wystające urządzenia regulacyjne i inne elementy konstrukcyjne, które mogłyby przeszkadzać w trakcie ćwiczeń.
  12. Sprzęt wykorzystuj jedynie zgodnie z przeznaczeniem. Jeśli któraś z części ulegnie uszkodzeniu bądź zużyciu lub też usłyszysz niepokojące dźwięki podczas używania sprzętu, natychmiast przerwij ćwiczenia. Nie używaj sprzętu ponownie dopóki problem nie zostanie usunięty.
  13. Ćwicz w wygodnym ubraniu i sportowym obuwiu. Unikaj luźnych ubrań, którymi można zahaczyć o wystające części sprzętu lub które mogłyby ograniczać swobodę ruchów.
  14. Sprzęt zaliczony został do klasy H według normy EN ISO 20957-1 i jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego. Nie może być używany w celach terapeutycznych, rehabilitacyjnych i komercyjnych.
  15. Podczas podnoszenia lub przenoszenia sprzętu należy zachować właściwą postawę, aby nie uszkodzić kręgosłupa.
  16. Produkt jest przeznaczony wyłącznie dla osób dorosłych. Trzymaj dzieci, nie będące pod nadzorem z dala od urządzenia.
  17. Montując urządzenie należy ściśle stosować się do załączonej instrukcji i używać tylko części dołączonych do zestawu. Przed rozpoczęciem montażu, należy sprawdzić czy wszystkie części, które zawiera dołączona lista, znajdują się w zestawie.



**!** OSTRZEŻENIE: PRZED UŻYCIEM SPRZĘTU FITNESS PRZECZYTAJ INSTRUKCJE.

NIE PONOSIMY ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA KONTUZJE LUB USZKODZENIA PRZEDMIOTÓW, KTÓRE ZOSTAŁY SPOWODOWANE NIEWŁAŚCIWYM UŻYTKOWANIEM TEGO PRODUKTU.

**Dane techniczne:**

<b>Wymiary po złożeniu (mm)</b>	<b>1470mm (dł)</b> <b>*770mm (szer)</b> <b>*1300mm (wys)</b>	<b>Zakres prędkości</b>	<b>0.5—6km/h</b>
<b>Wymiary po złożeniu (mm)</b>	<b>1470mm (dł)</b> <b>*770mm (szer)</b> <b>*140mm (wys)</b>	<b>Silnik (HP)</b>	<b>0.75HP</b>
<b>Pas bieżny(mm)</b>	<b>450mm*1205mm</b>	<b>Input (V)</b>	<b>220-240V</b>
<b>N.W.(kg)</b>	<b>38kgs</b>	<b>Moc</b>	<b>560W</b>
<b>Klasa</b>	<b>HB</b>	<b>Temperatura pracy</b>	<b>0-28°C</b>
<b>Max. waga użytkownika</b>	<b>100kgs</b>		
<b>Funkcje wyświetlacza</b>	<b>Prędkość, czas, dystans, calorie, puls</b>		

**Uwaga!**

Zapoznaj się z załączoną instrukcją zanim rozpoczniesz ćwiczenia.

1. Skonsultuj się z lekarzem przed przystąpieniem do programu treningowego
2. Upewnij się iż wszystkie śruby są dokładnie dokręcone
3. Nie stawiaj bieżni na śliskiej lub mokrej powierzchni w celu uniknięcia obrażeń.
4. Załóż sportowy strój i buty przed treningiem
5. Wykonaj rozgrzewkę przed treningiem
6. Osoby cierpiące na nadciśnienie powinny skonsultować się z lekarzem przed rozpoczęciem ćwiczeń
7. Produkt przeznaczony dla osób dorosłych,
8. Osoby starsze, dzieci, osoby niepełnosprawne nie powinny ćwiczyć na tym urządzeniu bez nadzoru opiekuna gdyż może to grozić uszkodzeniem ciała.

**Ostrzeżenie:**

W celu uniknięcia obrażeń należy zwrócić uwagę na następujące kroki.

1. Przed rozpoczęciem korzystania z bieżni, przymocuj do ubrania lub paska klips z klucza bezpieczeństwa;
2. Podczas ćwiczeń wykonuj naturalne ruchy rękoma, prosto przed siebie. Nie patrz na swoje stopy;
3. Zwiększaj prędkość stopniowo w trakcie wykonywania treningu
4. W razie konieczności nagłego zatrzymania pociągnij za klucz bezpieczeństwa i stań na stopnicach po obu stronach pasa bieżnego

5. Możesz zejść z bieżni po jej całkowitym zatrzymaniu
6. Zachowaj co najmniej 1m odstępu po obu stronach bieżni tak aby mieć swobodę wykonywania ruchów przy uchwytach bieżni.
7. Nie podłączaj niczego (nie przewidzianego przez producenta sprzętu) do żadnych części bieżni, ponieważ może to spowodować jej uszkodzenie.
8. Umieść bieżnię na czystym i suchym podłożu. Pamiętaj o jej wypoziomowaniu. Nie stawiaj bieżni na dywanie aby umożliwić poprawną cyrkulację pod bieżnią. Nie stawiaj bieżni na mokrej nawierzchni i w miejscu niezadaszonym (na zewnątrz).
9. Nigdy nie włączaj bieżni stojąc na pasie bieżnym. Zawsze należy stać na bocznych antypoślizgowych stopnicach podczas włączania urządzenia i przechodzić na pas bieżny dopiero po jego ruszeniu
10. Nie ćwicz w długich luźnych ubraniach aby uniknąć ich wciągnięcia przez pas bieżny pod osłonę urządzenia. Należy ćwiczyć w sportowym obuwiu z podeszwą gumową.

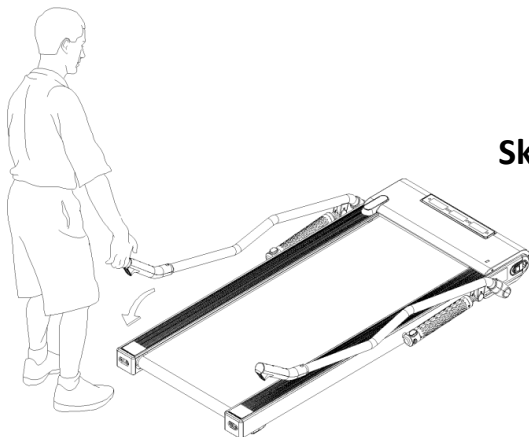
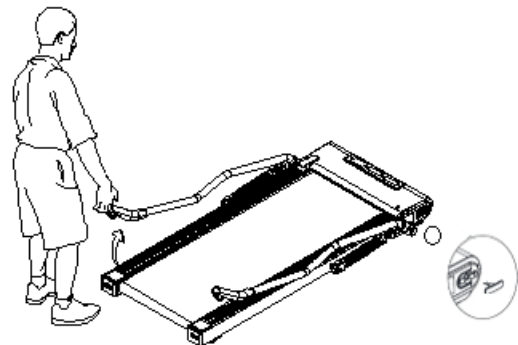
Przed rozpoczęciem treningów skonsultuj się z profesjonalistą w celu uzyskania prawidłowego planu treningowego, intensywności ćwiczeń i optymalnego czasu treningu odpowiedniego dla twojego wieku i stanu zdrowia. Jeśli w czasie ćwiczeń poczujesz ucisk w klatce piersiowej, nieprawidłowy rytm bicia serca, dreszcze lub inne niepożądane objawy natychmiast przerwij trening i skonsultuj się z lekarzem.

## Montaż

Unieś kolumny jak wskazano na rysunku.

Dokręć blokady znajdujące się w dolnej części kolumn.

Gotowe, urządzenie jest gotowe do treningu.



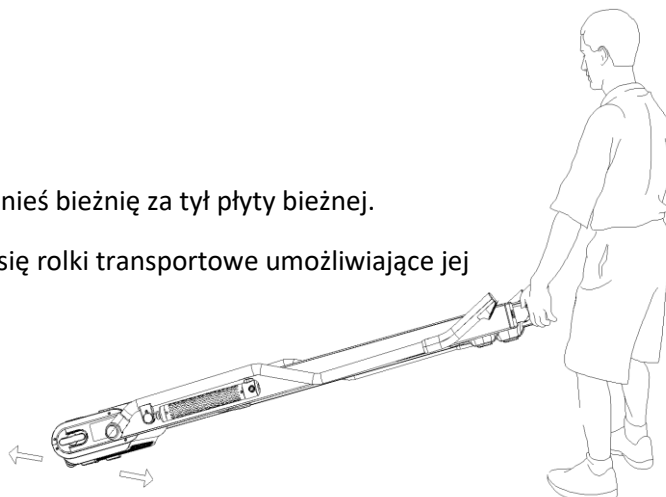
## Składanie:

Odkręć blokady znajdujące się w dolnej części kolumn. Opuść kolumny jak pokazano na rysunku. Dokręć blokady.

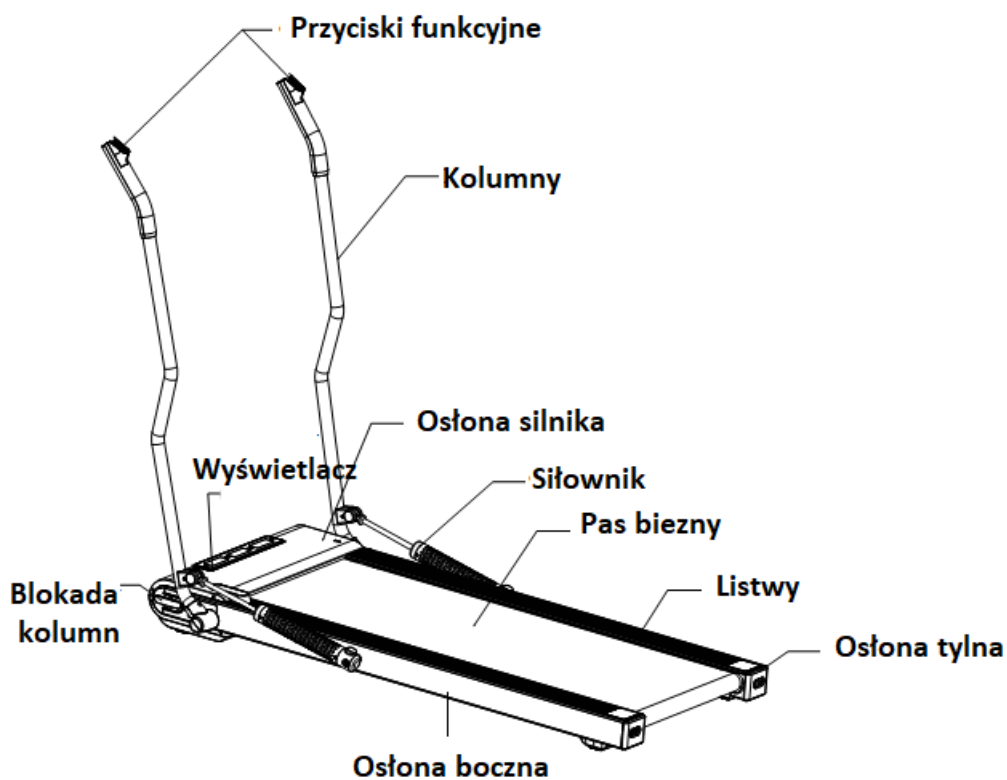
## Przenoszenie urządzenia:

Upewnij się, czy kabel zasilający jest odłączony. Unieś bieżnię za tył płyty bieżnej.

W spodniej, przedniej części urządzenia znajdują się rolki transportowe umożliwiające jej swobodne przemieszczanie.






## Opis urządzenia:






## Funkcje komputera:



-  1) okno Czasu i kalorii: w trakcie ćwiczeń ekran wyświetla naprzemiennie spalone kalorie oraz czas treningu. Czas  wyświetlany jest w zakresie 0: 99:59, po osiągnięciu maksimum licznik jest zerowany. Kalorie  wyświetlane w zakresie 0-9999, po osiągnięciu maksimum licznik jest zerowany.
-  2) okno Dystansu i ilości kroków: w trakcie ćwiczeń ekran wyświetla naprzemiennie przebyty dystans i ilość kroków. Dystans  wyświetlany jest w zakresie 0: 99:90, po osiągnięciu maksimum licznik jest zerowany. Ilość kroków  wyświetlana jest w zakresie 0: 9999, po osiągnięciu maksimum licznik jest zerowany.
-  3) okno Prędkości: : w trakcie ćwiczeń ekran wyświetla aktualną prędkość w zakresie 0,5-6km/h

## Przyciski funkcyjne

-  1) Start/Stop: w trakcie spoczynku naciśnij ten przycisk aby uruchomić bieżnię. W trakcie ćwiczeń naciśnij aby zatrzymać urządzenie
-  2) Prędkość +: naciśnij górną strzałkę w czasie ćwiczeń aby zwiększyć prędkość (przeskok co 0,1km/h)
-  3) Prędkość -: naciśnij dolną strzałkę w czasie ćwiczeń aby zmniejszyć prędkość (przeskok co 0,1km/h)

## Pierwsze użytkowanie:

Upewnij się, że kabel zasilający jest wpięty do urządzenia. Naciśnij włącznik. Urządzenie wyda sygnał ostrzegawczy a następnie przejdzie w tryb czuwania. Naciśnięcie guzika Start/Stop spowoduje rozpoczęcie pracy urządzenia z najniższą prędkością. Komputer rozpocznie zliczanie czasu, prędkości, kroków i przebytego dystansu.

Zmień prędkość poprzez przyciski funkcyjne znajdujące się na kolumnach.

## Lista błędów:

Er. 3: Zbyt wysokie napięcie

Er. 4: Zwarcie tranzystora

Er. 5: Przeciążenie/ Przegrzanie

Er. 6: Brak komunikacji z silnikiem

Er. 7: Sterownik nie otrzymuje sygnału

Er. 13: Skok napięcia

Er. 14: Przegrzanie obwodów

W każdej chwili możesz wyłączyć urządzenie poprzez przycisk znajdujący się w tylnej osłonie silnika.

## Regulacja pasa bieżnego

1. Umieść bieżnię na równym podłożu

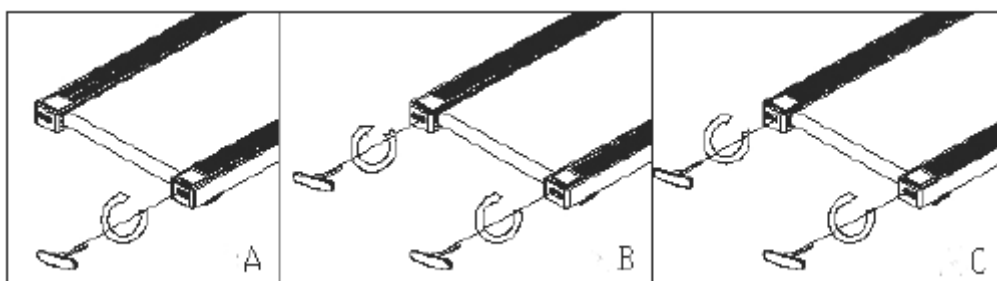
2. Włącz bieżnię na ok godzinę z prędkością 6km/h i obserwuj pas bieżny w celu określenia prawidłowego napięcia

Jeśli pas bieżny przesunie się w prawo wyciągnij klucz bezpieczeństwa, odłącz urządzenie od prądu, przekręć śrubę napinającą pas po prawej stronie o  $\frac{1}{4}$  obrotu, podłącz urządzenie do prądu, włóż klucz bezpieczeństwa i ponownie skontroluj urządzenie podczas pracy ciągłej.

3. Powtórz tę samą czynność z lewej strony jeśli pas bieżny przesuwają się na lewo a następnie skontroluj urządzenie podczas pracy ciągłej

Po kilkukrotnym użyciu urządzenia pas bieżny ulegnie nieznacznemu rozciągnięciu. Należy wówczas napiąć ponownie pas dokręcając obie śruby znajdujące się po prawej i lewej stronie urządzenia

Powtórz powyższy krok aż do momentu osiągnięcia optymalnego napięcia pasa bieżnego pamiętając o równomiernym dokręcaniu obu śrub.



A. Jeśli pas bieżny nie jest zbyt napięty lub nie pozostaje wklęsły po jego uciśnięciu oznacza to iż jest on napięty w sposób prawidłowy

B. Jeśli pas bieżny zatrzymuje się pod naciskiem lecz pas silnika i przednia rolka nadal działają oznacza to iż pas jest zbyt luźny, należy go napiąć do optymalnego poziomu

C. Jeśli pas bieżny oraz pasek silnika zatrzymuje się pod naciskiem a silnik nadal działa oznacza to iż należy poluzować pas silnika.

## Lista części

NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY		NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY
1	Main Bracket		1		16	Hand bar lower cover	250*50*39	2
2	Handrail tube		2		17	Supporting wheel axis		4
3	Speed shortcut key sticker		1		18	Cylinder decorative topple		2
4	Acrylic panel		1		19	Running board washer	Φ27.5*φ8.5*t3.0	4
5	Upper swing handrail decorative cover		2		20	M4 nut clipper		2
6	Under swing handrail decorative cover		2		21	Running board		1
7	Signal light fixing seat		1		22	Running belt		1
8	Wire compression plate		5		23	Multi-groove belt		1
9	Left cylinder decorative cover		2		24	Motor upper cover		1
10	Right cylinder decorative cover		2		25	Motor under cover		1



11L /R	Edging fixing hook		2		26	Rear supporting foot plate twin adhesive	T1.0*23.4*43.9L	2
12L /12 R	Aluminum side edging L/R	22*75*1397L	2		27	Cylinder oil cup	φ45*28.5	2
13L /13 R	Edging inserting plate L/R	7.4*79.7*1243L	2		28	Cylinder rubber cover	φ42.5*20.5	2
14	Edging	73.9*16.7*1173L	2		29	Cylinder	φ38	2
15	Hand bar upper cover	261*70*39	2		30	Single wire(red)	80mm	1

NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY		NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY
31	Single wire(black)	80mm	1		52	Screw	M4*15	4
32	Single grounding wire	400mm	1		53	Washer	φ4.1*φ4.4*t1.0	1
33L /R	Supporting foot pad decorative cover L/R		2		54	Screw	M4*15	4
34L /R	Rear cover L/R		2		55	Screw	M4*12	16
35L /R	Edging decorative topper L/R		2		56	Screw	M4*8	9
36	Silicone oil		1		57	Screw	M4*15	2
37	Topple		4		58	Screw	M4*10	2
38	Wrench		1		59	Screw	M5*8	8
39	Rear bracket supporting pad		2		60	Screw	M5*10	8
40	Front bracket supporting pad		2		61	Screw	M6*12	4
41	Cushion		4		62	Screw	M8*20	2

42	Meter		1		63	Screw	M8*28	2
43	Running board cushion		2		64	Screw	M6*12	2
44	Supporting wheel		4		65	Screw	M8*45	1
45	Front roller		1		66	Screw	M8*55	2
46	Rear roller		1		67	Screw	M6*25	2
47	Lower signal wire		1		68	Screw	M8*32	2
48	Adapter		1		69	Screw	M8*12	2
49	Screw	M8*12	2		70	Screw	M6*30	1
50	Screw	M8*20	2		71	Screw	M5*10	14
51	Screw	M3*8	30		72	Nut	M8	2

NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY		NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY
73	Circlip	φ10	4		87	Signal light connecting wire		1
74	Washer	φ9*φ16*t1.6	3		88	DC Motor		1
75	Washer	φ9*φ23*t1.6	4		89	Cylinder web cover	φ45*T1.0*427L	2
76	Spring washer	φ8.1*φ12.3*t2.1	4		90	Magnetic ring		1
77	Nut	M6	2		91	Lower speed +/-start stop handrail wire	800mm/450mm	1
78	Start stop keyboard		1		92	Start shortcut sticker		1
79	Speed +/- keyboard		1		93	Upper start stop handrail wire	1300mm	1
80	Controller		1		94	Upper speed +/- handrail wire	1300mm	1

81	Power cord		1		95	Single grounding wire	250mm	1
82	Power switch seat		1		96	Single wire	150mm	1
83	Fuse		1		97	filter	6A	1
84	Switch		1		98	electric reactor	6A	1
85	Adapter connecting wire		1		99	Single grounding wire	150mm	1
86	Signal light PC board		1					

---

## Czyszczenie i konserwacja

Przed przystąpieniem do konserwacji i czyszczenia urządzenia pod osłoną silnika upewnij się iż jest ono odłączone z prądu. Czyść podzespoły znajdujące się pod osłoną silnika co najmniej 1 raz w roku

Nie ma konieczności smarowania pasa bieżnego i bazy po rozpakowaniu urządzenia. Żywotność urządzenia jest w głównej mierze zależna od stanu pasa bieżnego oraz bazy, zaleca się ich cykliczne oliwienie w celu utrzymania urządzenia w dobrym stanie. Sugeruje się przeprowadzanie cyklicznej inspekcji urządzenia, w przypadku ujawnienia nieprawidłowości lub uszkodzeń należy niezwłocznie skontaktować się z dystrybutorem sprzętu.

Inspekcja i smarowanie podzespołów:

Rzadkie użytkowanie (mniej niż 3 godz. w tygodniu) : 1 raz w roku

Średnie użytkowanie (3-5 godz w tygodniu): co 6 miesięcy

Częste użytkowanie (więcej niż 5 godz w tyg): co 3 miesiące

Sugerujemy stosowanie lubrykantu dostępnego u dystrybutora

- 1) W celu wydłużenia żywotności urządzenia sugerujemy odłączenie bieżni z prądu na 10 minut po każdym treningu trwającym co najmniej 2 godziny
- 2) Słabe napięcie pasa bieżnego będzie skutkowało jego ślizganiem podczas ćwiczeń a także większym zużyciem rolek oraz silnika. Zaleca się utrzymywanie pasa bieżnego napiętego w takim stopniu aby prześwit przy jego podciąganiu w górę miał od 50 do 75mm

---

## Gwarancja

Gwarancji podlegają uszkodzenia wynikłe z normalnego użytkowania bieżni. Karta gwarancyjna nie powinna być przenoszona na osoby trzecie z pierwotnego kupującego

### **Czas gwarancji**

Produkt jest przeznaczony do użytku domowego, stalowa rama posiada roczną gwarancję, silnik posiada gwarancję na 5 lat, bezpłatny okres naprawy silnika- 1rok

### **Poniższe okoliczności nie podlegają gwarancji:**

1. Uszkodzenie związane z zaniedbanie, wypadkiem lub nieautoryzowaną modyfikacją
2. Uszkodzenia związane z niewłaściwym złożeniem pasa bieżnego lub silnika
3. W efekcie niewłaściwej konserwacji
4. Inne niewłaściwe zachowania i uszkodzenia

**CAUTION!**

**Read all precautions and instructions in this manual before using this equipment.**

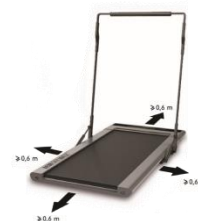
**BEFORE YOU BEGIN**

For your safety and benefit, read this manual carefully before using the machine. As a manufacturer, we are committed to provide you complete customer satisfaction.

**IMPORTANT SAFETY NOTICE**

This product is intended only for home use and has been designed to ensure optimal safety. The following rules shall be obeyed:

1. Before starting your workout, consult your physician to check if there are any reasons preventing the use of this fitness equipment. The doctor's decision is required if you take medicines that affect your heart work, blood pressure and levels of cholesterol. It is also necessary in the case of persons aged over 35 and people with health problems.
2. Always do your warm-up before training.
3. During exercise and after its completion the training equipment should be protected from children and animals.
4. The equipment shall be placed on dry, stable and properly levelled surface. All sharp objects shall be removed from its direct vicinity. The equipment should be protected from humidity. Possible surface irregularities should be levelled. It is recommended to use special anti-slip base to prevent the equipment displacement during workout.
5. Free space should not be smaller than 0.6 m and greater. Pay attention to worrying signals. Incorrect or excessive exercising means health hazard. If headache or dizziness, chest pain, irregular heart rhythm or other worrying symptoms appear during training, the workout shall be stopped immediately and a doctor shall be consulted. Incorrect or over-intensive training can lead to traumas.
6. than the training space available in directions of the equipment accessibility. Free space must also include space for emergency quitting. If different pieces of equipment are located side by side, the size of free space can be divided.
7. Before the first use, and later at regular intervals, tightness of all screws, bolts and other joints shall be checked.
8. Before starting your exercise, check fixing of parts and joints between them. Workout can be started only if the equipment is fully operational.
9. The equipment shall be regularly checked for wearing-out and damages. Only then will it fulfil safety requirements. Special attention shall be paid to foam grips, caps on legs and upholstery, which are all fast wearing parts. Damaged parts shall be immediately repaired or replaced. Until then, the training equipment cannot be used.
10. Do not put any elements into openings.
11. Pay attention to protruding adjustment devices and other structural elements that might hinder exercise.
12. The equipment can only be used according to its intended purpose. If any parts wears out or is damaged, or if you hear worrying sounds when using the equipment, you should immediately stop exercising. Do not use the equipment again until the problem is removed.
13. Wear comfortable clothes and sport shoes for training. Avoid loose clothes that might catch protruding parts of the equipment or limit your mobility.
14. The equipment falls into class H according to standard EN ISO 20957-1 and is intended for home use only. It cannot serve therapeutic, rehab or commercial purposes.
15. When lifting or moving the equipment, maintain correct posture to avoid spine injuries.
16. The product is intended for adults only. Keep children without supervision away from the equipment.
17. During installation, follow closely the attached manual instruction and use only such parts that have been included in the package. Before installation, check if all parts from the list are included in the package.





## WARNING:

READ THE INSTRUCTION BEFORE USING THE EQUIPMENT.

WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR INJURIES OR DAMAGES TO OBJECTS CAUSED BY INCORRECT USE OF THE PRODUCT

## Technical description:

<b>Assembly size(mm)</b>	<b>1470mm (L) *770mm (W) *1300mm (H)</b>	<b>Speed Range</b>	<b>0.5—6km/h</b>
<b>Folded standing size(mm)</b>	<b>1470mm (L) *770mm (W) *140mm (H)</b>	<b>Motor Spec(HP)</b>	<b>0.75HP</b>
<b>Running belt size(mm)</b>	<b>450mm*1205mm</b>	<b>Input Volt(V)</b>	<b>220-240V</b>
<b>N.W.(kg)</b>	<b>38kgs</b>	<b>W Rating</b>	<b>560W</b>
<b>Class</b>	<b>HB</b>	<b>Operating Temperature</b>	<b>0-28°C</b>
<b>Max user weight</b>	<b>100kgs</b>		
<b>Display</b>	<b>Speed, Time, Distance, Calories, Pulse</b>		

## ATTENTION

Please read the following instructions carefully before you use the treadmill.

1. Before starting any exercise program,consult your physician.
2. Make sure all the bolts lockedtightly.
3. Do not place the treadmill at the moist places, it may cause trouble.

(We take no responsibility for any troubles or hurts due to above reasons)

4. Wearing sports suits and shoes before you start exercise.
5. Do warm-up exercise to avoid injury.
6. People who suffering from hypertension should consult doctor before start the exercise.
7. Children should stay away from this machine, to avoid injury.
8. The elder 、 kids、 disabled people should be given care、 guidance、 supervision.

---

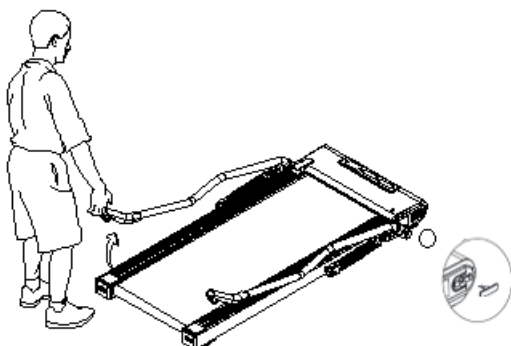
**Warning:** In order to avoid the accident, you have to pay attention to the following operation:

1. Before using the treadmill, keep attaching the safety key clip to your clothes or belt;
2. When you are exercising, PLS swing your arms naturally, straight ahead. Don't look at your feet; 3. PLS accelerate the speed gradually, adapt to the current speed before the acceleration;
4. When run into emergency, pull away the safety key, and stand on the left and right edgings of the treadmill; 5. When the treadmill was completely stopped leave is allowed.
6. when place the treadmill, there should be safety distances of 1 meter on the left side and right side of the treadmill (there should be no obstacle in 1 meter to the handlebars on both sides), 2 meters to the end (there should be no obstacle in 2 meter to the treadmill end).
7. Do not plug anything into any parts of this fitness equipment, or it may damage.
8. Place the treadmill on a clear, level ground. Do not place the treadmill on thick carpet, as not to effect with ventilation under the treadmill. Also do not use the treadmill placing it by water or outdoor.
9. Never start the treadmill while you are standing on the running belt. After connecting the power, there maybe a pause after the running belt begins to move, you should always stand on the treadmill side plastic non-slip rails until the belt is moving.
10. Do not wear long, loose fitting clothing when you exercise, in case it may get caught in the treadmill. Usually you need to wear sports shoes with rubber soles.

Please consult professional staff before do exercise. He(She) can help recommendation exercise rate, intension and time according to your age and health condition. When running, if you feel chest tightness or chest pain, irregular heartbeats, short of breath, dizziness or other unwell, please stop immediately! And consult professional before you want continually to do exercise.

---

## Assembling

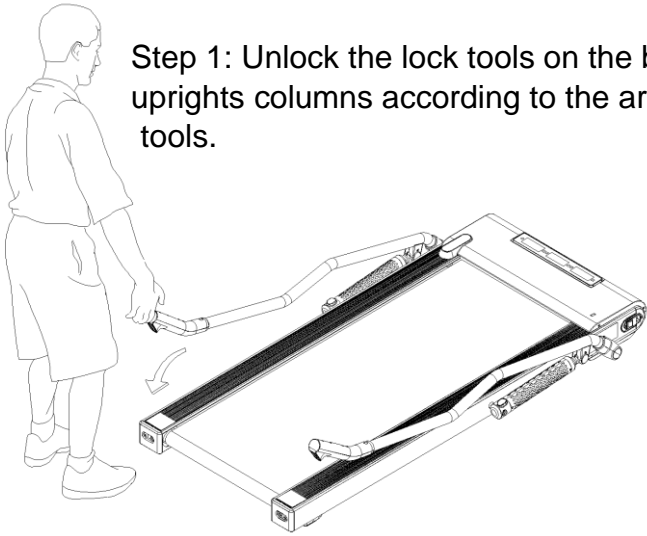


Step 1: Lift the uprights columns according to the showed direction in the picture. Fix the lock tools on the bottom side of the columns.

Done, you can exercise freely

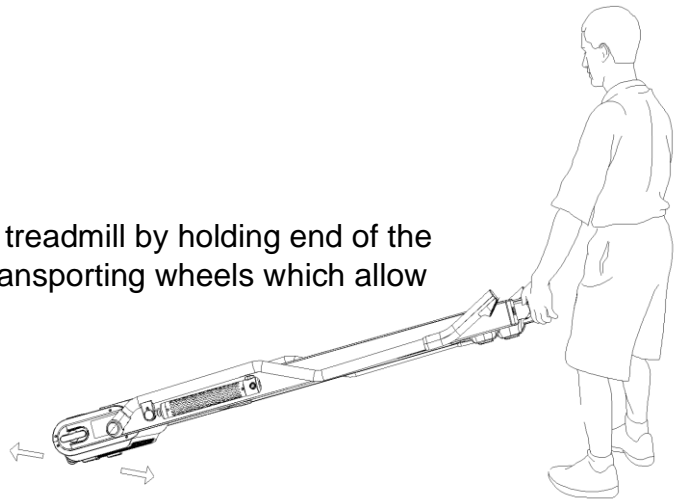
## Folding:

Step 1: Unlock the lock tools on the bottom side of the columns. Pull down the uprights columns according to the arrow direction in the picture. Fix the lock tools.

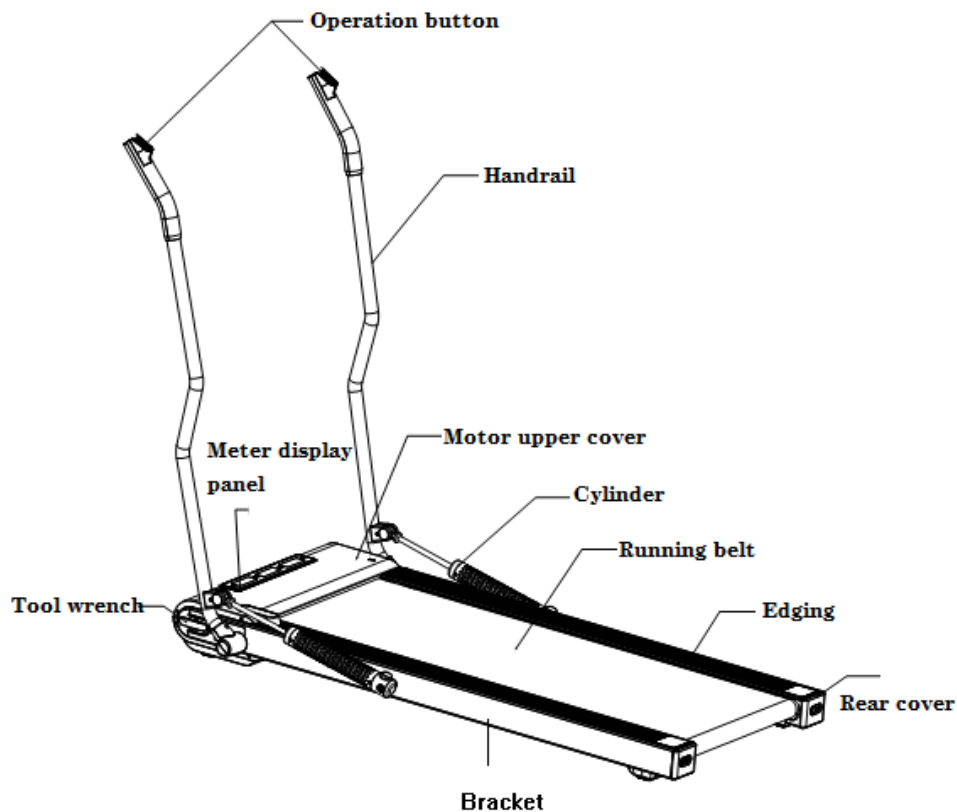


## Carriage:

After folding the columns you may move the treadmill by holding end of the treadmill. Below the Motor cover there are transporting wheels which allow you to move the item freely.

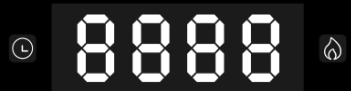






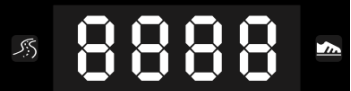








## Operation instruction



- 
 Time/Calorie window: during exercise, display switches between time  and calorie . Time  range is : 00-99 : 59, when times value reach 99:59 it will restart and start counting from 0 ; calorie  range is 0-9999, when calorie value reach 9999 it will restart and start counting from 0.

- 
 Distance/step window : during exercise, display switches between distance  and step , distance  range is 0.00-99.90, when distance value reach 99:90 it will restart and start counting from 0 ; step  range is 0-9999, when steps value reach 9999 it will restart and start counting from 0.



3. speed window : during exercise ,display shows current speed value, speed display range is: 0.5-6.0KM/h.

### Key functions



1. Start/stop: at standby mode,press this button to start the treadmill; press this button while exercise to stop the device.



2. Speed+: while exercise,press this button,to increase the speed each 0.1km/h



3. Speed-: while exercise,press this button,to decrease speed each 0.1km/h

---

### First use.

Connect the power plug. Turn on the switch. The device will make warning sound. After that the device will enter standby mode. Pressing start button starts the treadmill with lowest speed

The computer will start count speed ,time, calorie, distance and steps.

Change current speed using buttons speed+ and speed-.

### Error codes:

1. Er 3 : Over voltage
2. Er 4 : IGBT short circuit
3. Er 5 : Over load
4. Er 6 : Motor lose contact
5. Er 7 : Main board does not receive signal
6. Er 13 : Over current
7. Er 14: Overload short circuit

## Shutdown

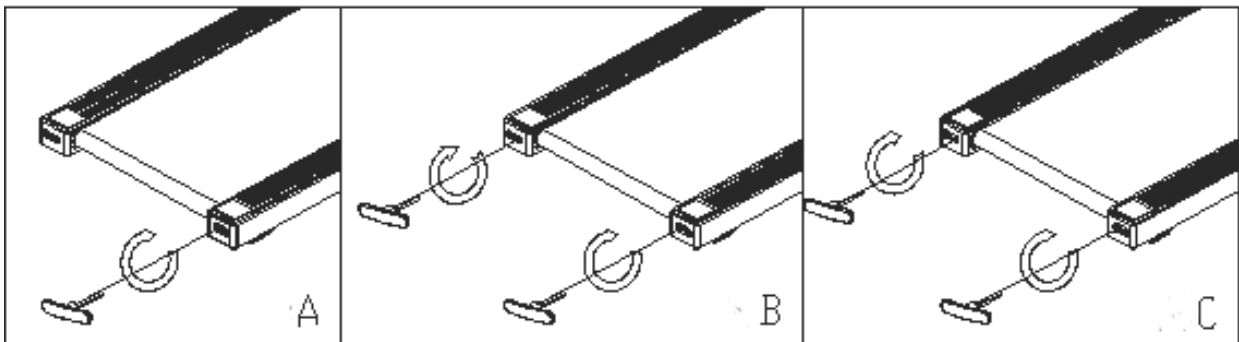
You can turn off the power to shut down the treadmill any time.

### Belt Middle Placement:

- Put the motorized treadmill on the level ground.
- Let the treadmill run at the speed of 6km/h, observe the running belt deviating condition.
- If the running belt deviate to the right, pull off the safety key and unplug the power, turn the right side adjusting bolt clockwise by 1/4 circle, plug the power ,safety key, make the treadmill run, watch the running belt deviating condition.
- Repeat the above steps, until the running belt is in the middle. **Picture A**
- If the running belt deviate to the left, pull off the safety key, unplug the power, turn the left adjusting bolt clockwise by 1/4 circle, plug the power, safety key, make the treadmill run, watch the deviating condition of the running belt.
- Repeat the above steps, until the running belt goes to the middle. **Picture B.**
- After the above adjustment or a period of time's use, running belt would become loosen, need adjustment.

Pull off the safety key, power switch, and turn the left and right adjusting bolt clockwise by 1/4 circle, plug power, safety key, make the treadmill run, then stand on the treadmill to confirm the tightness.

- Repeat above steps, until the running belt is moderate in tightness. **picture C.**



**A** .If the running belt doesn't stop when you press it, the running belt and motor belt is not flabby nor tight. They are just right;

**B** .If the running belt stops when you press it, but the motor belt and the front roller don't stop, the running belt is a little loose, then you need to adjust the running belt for the safe use(to adjust running belt loose and tightness see the maintenance guideline in the before page);

**C**.If the running belt and motor belt stop when press the running belt, the motor still run, the motor belt is flabby, you need to adjust it for the safe use.

Part list:

NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY		NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY
1	Main Bracket		1		16	Hand bar lower cover	250*50*39	2
2	Handrail tube		2		17	Supporting wheel axis		4
3	Speed shortcut key sticker		1		18	Cylinder decorative topple		2
4	Acrylic panel		1		19	Running board washer	Φ27.5*φ8.5*t3.0	4
5	Upper swing handrail decorative cover		2		20	M4 nut clipper		2
6	Under swing handrail decorative cover		2		21	Running board		1
7	Signal light fixing seat		1		22	Running belt		1
8	Wire compression plate		5		23	Multi-groove belt		1
9	Left cylinder decorative cover		2		24	Motor upper cover		1
10	Right cylinder decorative cover		2		25	Motor under cover		1
11L /R	Edging fixing hook		2		26	Rear supporting foot plate twin adhesive	T1.0*23.4*43.9L	2
12L /12 R	Aluminum side edging L/R	22*75*1397L	2		27	Cylinder oil cup	φ45*28.5	2

13L /13 R	Edging inserting plate L/R	7.4*79.7*1243L	2		28	Cylinder rubber cover	φ42.5*20.5	2
14	Edging	73.9*16.7*1173L	2		29	Cylinder	φ38	2
15	Hand bar upper cover	261*70*39	2		30	Single wire(red)	80mm	1

NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY		NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY
31	Single wire(black)	80mm	1		52	Screw	M4*15	4
32	Single grounding wire	400mm	1		53	Washer	φ4.1*φ4.4*t1.0	1
33L /R	Supporting foot pad decorative cover L/R		2		54	Screw	M4*15	4
34L /R	Rear cover L/R		2		55	Screw	M4*12	16
35L /R	Edging decorative topple L/R		2		56	Screw	M4*8	9
36	Silicone oil		1		57	Screw	M4*15	2
37	Topple		4		58	Screw	M4*10	2
38	Wrench		1		59	Screw	M5*8	8
39	Rear bracket supporting pad		2		60	Screw	M5*10	8
40	Front bracket supporting pad		2		61	Screw	M6*12	4
41	Cushion		4		62	Screw	M8*20	2
42	Meter		1		63	Screw	M8*28	2
43	Running board cushion		2		64	Screw	M6*12	2
44	Supporting wheel		4		65	Screw	M8*45	1

45	Front roller		1		66	Screw	M8*55	2
46	Rear roller		1		67	Screw	M6*25	2
47	Lower signal wire		1		68	Screw	M8*32	2
48	Adapter		1		69	Screw	M8*12	2
49	Screw	M8*12	2		70	Screw	M6*30	1
50	Screw	M8*20	2		71	Screw	M5*10	14
51	Screw	M3*8	30		72	Nut	M8	2

NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY		NO.	ITEM	DESCRIPTION	Q'TY
73	Circlip	φ10	4		87	Signal light connecting wire		1
74	Washer	φ9*φ16*t1.6	3		88	DC Motor		1
75	Washer	φ9*φ23*t1.6	4		89	Cylinder web cover	φ45*T1.0*427L	2
76	Spring washer	φ8.1*φ12.3*t2.1	4		90	Magnetic ring		1
77	Nut	M6	2		91	Lower speed +/-start stop handrail wire	800mm/450mm	1
78	Start stop keyboard		1		92	Start shortcut sticker		1
79	Speed +/- keyboard		1		93	Upper start stop handrail wire	1300mm	1
80	Controller		1		94	Upper speed +/- handrail wire	1300mm	1
81	Power cord		1		95	Single grounding wire	250mm	1
82	Power switch seat		1		96	Single wire	150mm	1
83	Fuse		1		97	filter	6A	1
84	Switch		1		98	electric reactor	6A	1

85	Adapter connecting wire		1		99	Single grounding wire	150mm	1
86	Signal light PC board		1					

## Cleaning

Please make sure the treadmill's power plug is pulled out before cleaning or maintaining the product.

Keep treadmill clean by dusting regularly. Be sure to clean the exposed part on both sides of the running belt, which can reduce the piling of dust under the running belt. Make sure the shoes are clean, avoid to take foreign material to under the running belt to wear off the running belt and running board. The top of the belt need to be cleaned with a wet, soapy cloth. Be careful to keep liquid away from the electrical components and underneath the running belt.

### WARNING

Remember to unplug the treadmill from the electrical outlet before removing the motor cover. Remove the motor cover and vacuum under the motor cover at least once a year.

Running belt and the special lubricating oil of the motorized treadmill:

This treadmill's running belt and deck are already pre-lubricated. The belt/ deck friction may play a major role in the function and life of your treadmill, thus requiring periodic lubrication. We recommend a periodic inspection of the deck. If the deck is worn, please contact our client service center.

We recommend lubrication of the deck and running belt according to the following timetable: Light user (less than 3 hours/ week) - annually

Medium user (3-5 hours/ week) - every six months Heavy user (more than 5 hours/ week) – every three months

**We suggest you buy lubricating oil from local distributor.**

**! Před použitím zařízení se seznamte s bezpečnostními opatřeními a pokyny obsaženými v tomto návodu.**

### NEŽ ZAČNETE

S ohledem na svou vlastní bezpečnost a výhody si pečlivě přečtěte tento návod před použitím přístroje. Jako výrobce se snažíme našim zákazníkům zajistit plnou spokojenost.

### DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Výrobek je určen výlučně k domácímu použití a byl navržen tak, aby byla zajištěna optimální bezpečnost. Dodržujte následující pokyny:

1. V případě možnosti existence zdravotních překážek ve využívání tohoto zařízení se před započatím tréninku poraďte s lékařem. Rozhodnutí lékaře je nezbytné především v případě používání léků ovlivňujících práci srdce, krevní tlak a hladinu cholesterolu. Rozhodnutí je nezbytné i v případě osob starších 35 let, které mají zdravotní problémy.
  2. Před započatím tréninku vždy proveďte rozcvičku.
  3. V průběhu tréninku a po jeho ukončení zajistěte, aby k zařízení neměly přístup děti a zvířata.
  4. Zařízení postavte na suchý, stabilní a řádně vyrovnaný povrch. Z bezprostřední blízkosti zařízení odstraňte všechny ostré předměty. Zařízení chraňte před vlhkostí, případné nerovnosti povrchu vyrovnejte. Doporučujeme použít speciální antiskluzovou podložku, která zabrání posouvání se zařízení během tréninku.
  5. Volný prostor by neměl být menší než 0,6m a větší než dostupný tréninkový prostor. Volný prostor musí zahrnovat také prostor pro bezpečné nouzové opuštění zařízení. Tam, kde jsou zařízení umístěna vedle sebe, může být velikost volného prostoru rozdělena.
  6. Dávejte si pozor na znepokojující signály. Nevhodné nebo nadměrné cvičení je zdraví nebezpečné. Pokud se během tréninku objeví bolesti hlavy, závrať, bolest na hrudi, nepravidelný srdeční rytmus nebo jiné znepokojivé signály, okamžitě přerušete trénink a poraďte se s lékařem ohledně pokračování v tréninku. Úrazy mohou být způsobeny nepravidelným nebo příliš intenzivním tréninkem.
  7. Před prvním použitím, a dále v pravidelných intervalech, je potřeba kontrolovat upevnění šroubů a ostatních spojů.
  8. Před započatím tréninku zjistěte upevnění jednotlivých částí a šroubů, které je spojují. Trénink je možné započít pouze v případě, že je zařízení řádně sestaveno.
  9. Zařízení by mělo být pravidelně kontrolováno z hlediska opotřebení a poškození, pouze tehdy budou splněny bezpečnostní podmínky. Zvláštní pozornost je potřeba věnovat potahu a pěnovkám, které podléhají opotřebení nejrychleji.
- Poškozené části je potřeba co nejrychleji opravit nebo vyměnit-do té doby není možno zařízení používat.
10. Do otvorů nevkládejte žádné předměty.
  11. Dávejte pozor na čouhající regulační části a jiné konstrukční části, které by při tréninku mohly překážet.
  12. Zařízení využívejte pouze v souladu s jeho určením. Jestliže bude některá část poškozena nebo opotřebena nebo se během tréninku objeví znepokojující zvuky, okamžitě přerušete trénink. Nepoužívejte zařízení, dokud nebude závada odstraněna.
  13. Cvičte v pohodlném oblečení a sportovní obuvi. Vyhýbejte se volnému oblečení, které by se mohlo o vyčnívající části zachytit, nebo by mohlo omezovat volnost pohybu.
  14. **Zařízení spadá do třídy H podle normy EN ISO 20957-1 a je určeno k výlučně domácímu použití. Nemůže být použito k terapeutickým, rehabilitačním nebo komerčním účelům.**
  15. Během zvedání nebo přenášení tohoto zařízení je potřeba mít správné držení těla, aby nedošlo k poškození páteře.
  16. Zařízení je určeno pouze pro osoby dospělé. Děti bez dozoru držte v bezpečné vzdálenosti od zařízení.
  17. Při montáži zařízení je potřeba přesně dodržovat návod a používat pouze části, které patří k zařízení. Před započatím montáže je potřeba zkontrolovat, zda všechny části, které jsou v seznamu, byly dodány.



**! UPOZORNĚNÍ: PŘED POUŽITÍM FITNESS ZAŘÍZENÍ SI PŘEČTĚTE NÁVOD.**

**! NENESEME ZODPOVĚDNOST ZA ZRANĚNÍ UŽIVATELE NEBO POŠKOZENÍ PŘEDMĚTŮ, V DŮSLEDKU NESPRÁVNÉHO POUŽÍVÁNÍ ZAŘÍZENÍ.**



Technická data:

<b>Rozměry po rozložení (mm)</b>	1470mm (L) *770mm (W) *1300mm (H)	<b>Rychlostní rozsah</b>	0,5—6Km/h
<b>Rozměry se složeným držadlem (mm)</b>	1470mm (L) *770mm (W) *140mm (H)	<b>Výkon</b>	560W
<b>Rozměry trenažeru (mm)</b>	450mm*1205mm	<b>Údaje motoru (HP)</b>	0.75HP
<b>N.W.(kg)</b>	38kg	<b>Vstupní napětí (V)</b>	220-240V
<b>Klass:</b>	HB	<b>Pracovní teplota</b>	0-28°C
<b>Max.hmotnost uživatele</b>	100Kgs		
<b>Údaje na LED displeji</b>	Speed,Time, Distance,Calories, Pulsa		

Pozor!

Před započítím tréninku se seznamte s příloženým návodem.

1. Před započítím tréninkového programu se poradte s lékařem
2. Ujistěte se, že jsou všechny šrouby řádně dotažené
3. Nestavějte trenažér na kluzký nebo mokvý povrch za účelem vyhnutí se zranění
4. Před tréninkem si oblečte sportovní oblečení a obuv
5. Před tréninkem proveďte rozcvičku
6. Osoby trpící na vysoký tlak by se před započítím tréninku měly poradit s lékařem
7. Produkt je určen pro dospělé osoby
8. Osoby starší, děti a osoby s postižením by na tomto zařízení neměly cvičit bez dohledu pečovatele, neboť by mohlo dojít k tělesnému úrazu.

Varování:

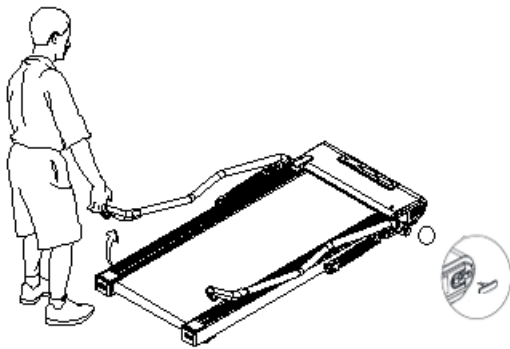
Za účelem vyhnutí se poranění, dodržujte následující kroky.

1. Před započítím využívání trenažéru, si k oblečení nebo pásku připevněte bezpečnostní klíč.
2. Během tréninku provádějte rukama přirozené pohyby, rovně před sebou. Nedívejte se na svá chodidla.
3. Zvyšujte rychlost postupně během tréninku.
4. V případě nutnosti náhlého zastavení trenažéru, potáhněte bezpečnostní klíč a postavte se na nášlapy po obou stranách trenažéru.
5. Z trenažéru můžete sejít teprve po jeho úplném zastavení.
6. Zachovejte min. 1m vzdálenost po obou stranách trenažéru tak, abyste měli naprostou svobodu ve vykonávání pohyb v blízkosti držadel trenažéru.

7. Nepřipojujte k částem trenažeru nic (zařízení, která nebyla výrobcem schválena), neboť by mohlo dojít k poškození zařízení.
8. Umístěte trenažer na čistý a suchý povrch. Nezapomeňte na jeho vyrovnaní. Nestavějte trenažer na koberec za účelem umožnění správné cirkulace pod trenažerem. Nestavějte trenažer na mokrý povrch a na nezastřešené místo (venku).
9. Nikdy nezapínejte trenažer, když stojíte na pásu. Vždy se během spouštění nejdříve postavte na boční antiskluzové nášlapy a na pás přejděte teprve po jeho rozpořbování se.
10. Necvičte v dlouhém oblečení, za účelem vyhnoutí se jeho vtáhnutí trenažerem pod kryt zařízení. Cvičte ve sportovní obuvi s gumovou podešví.

Před započatím tréninku se poraďte s profesionálem za účelem získání správného tréninkového programu, intenzity cvičení a optimálního tréninkového času vhodného pro Váš věk a zdravotní stav. Pokud během tréninku ucítíte tlak na hrudi, nepravidelný srdeční rytmus, zimnici nebo jiné nežádoucí příznaky, okamžitě trénink přerušete a poraďte se s lékařem.

## Montaz

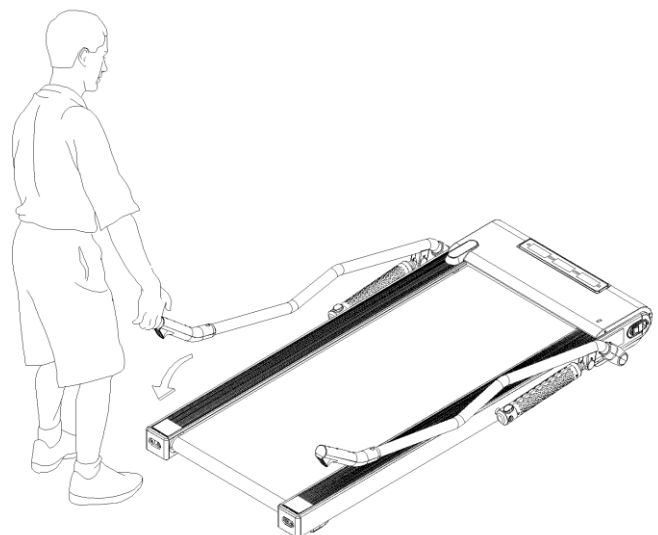


KROK 1: Zvedněte sloupky podle šipek na obrázku. Zajistěte zámky ve spodní části sloupků pomocí doávaného klíče.

Hotovo, můžete cvičit

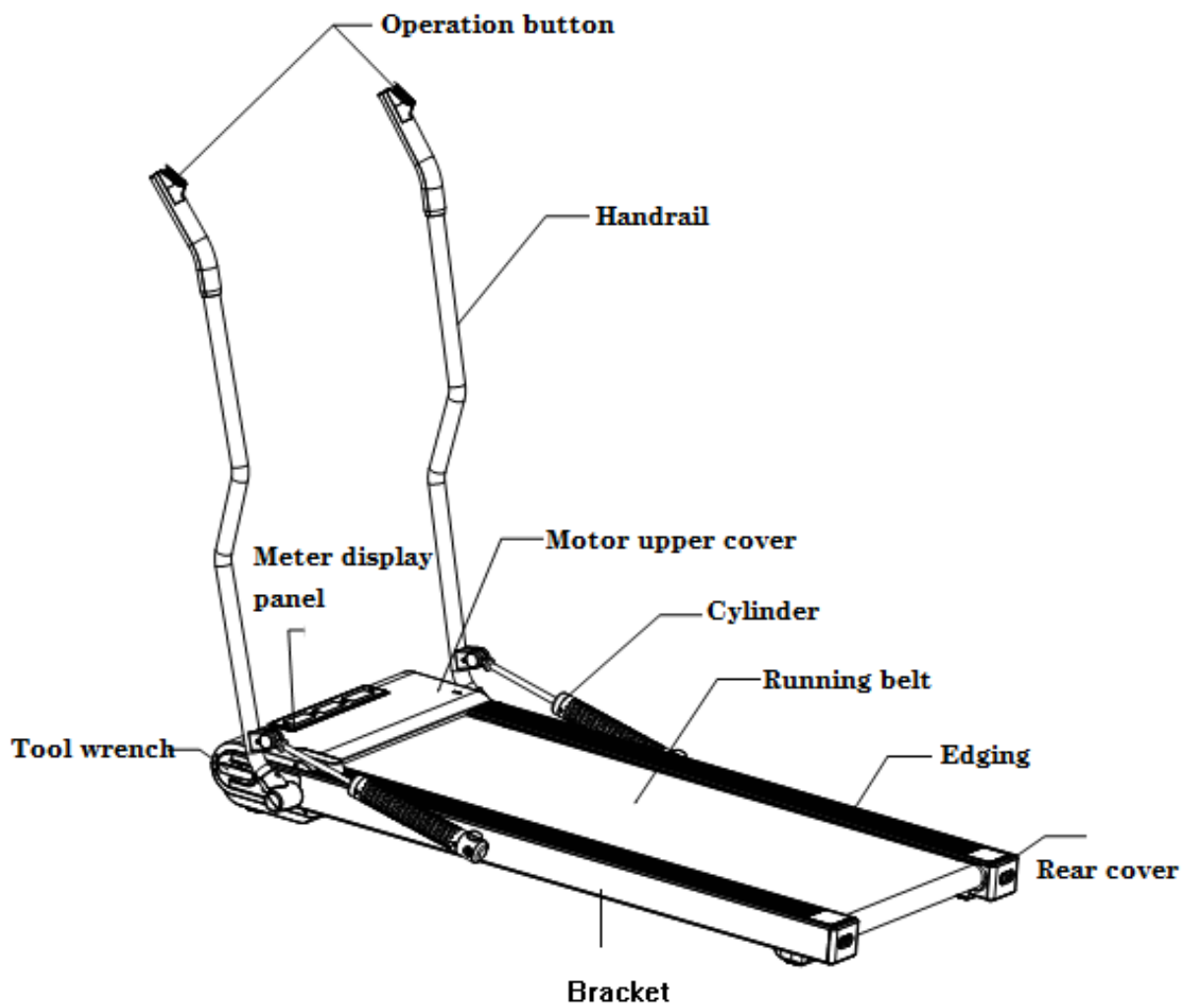
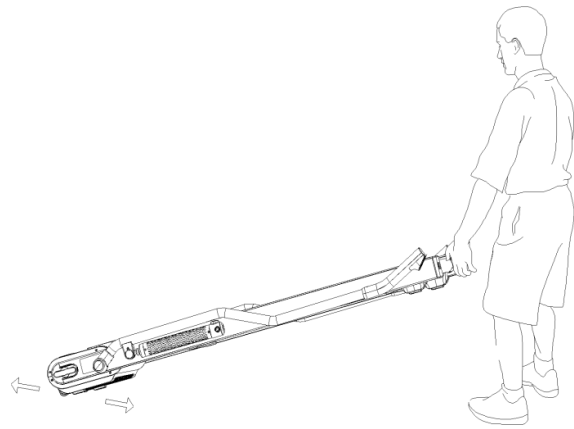
## Skládání:

KROK 1: Uvolněte zámky ve spodní části sloupků pomocí dodávaného klíče. Sloupky složte podle šipek na obrázku, zajistěte zámky.






## Přemísťování:

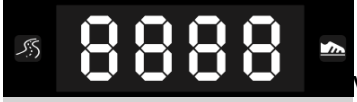


Po složení sloupků můžete trenažér přemístit za zadní část pásu. Pod krytem motoru jsou transportní kolečka, která umožňují lehký




## Funkce počítače:





1.  Čas / kalorie: během tréninku střídavě zobrazuje informace o čase tréninku  a spálených kaloriích . Rozsah zobrazení času je : 00-99 : 59 , když čas dosáhne hodnoty 99:59 tak se vynuluje a počítá od 0 ; rozsah kalorií je 0-9999, když hodnota dosáhne 9999, tk se restartuje a počítá od 0.


2.  Vzdálenost / kroky : během tréninku displej střídavě zobrazuje informace o vzdálenosti  a počtu kroků , vzdálenost má rozsah 0.00-99.90, když dosáhne 99:90, dojde k vynulování počítá se od 0 ; kroky mají rozsah 0-9999, když dosáhnou hodnoty 9999 dojde k vynulování a počítají se od 0.

3.  Rychlost : rozsah zobrazení aktuální rychlosti je: 0.5-6.0KM/h.

### Klávesy

1.  Start/stop: v režimu standby stiskněte tlačítko pro zahájení tréninku. Během tréninku stiskněte tlačítko pro ukončení tréninku.

2.  Speed+: během tréninku zvyšuje rychlost pásu o 0.1km/h

3.  Speed-: během tréninku snižuje rychlost pásu o 0.1km/h

## První použití.

Připojte napájecí kabel. Zapněte vypínač. Trenažér vydá vrovňovací signál. Poté je trenažér v režimu standby. Stisknutím tlačítka Start/stop se trenažér uvede do pohybu na nejnižší rychlost.

Počítáč začne počítat rychlost, čas, kalorie, vzdálenost a počet kroků.

Aktuální rychlost se upravuje tlačítky speed+ a speed-.

## Chybové kódy:

1. Er 3 : Přepětí
2. Er 4 : Chyba základní desky
3. Er 5 : Přetížení
4. Er 6 : Chyba motoru
5. Er 7 : Základní deska nepřijímá signál
6. Er 13 : Proudové přetížení
7. Er 14: Resetujte elektronickou pojistku

## Vypnutí

Pro vypnutí trenažéru můžete kdykoliv použít havní, vypínací tlačítko.

## Přípevnění pásu trenažéru

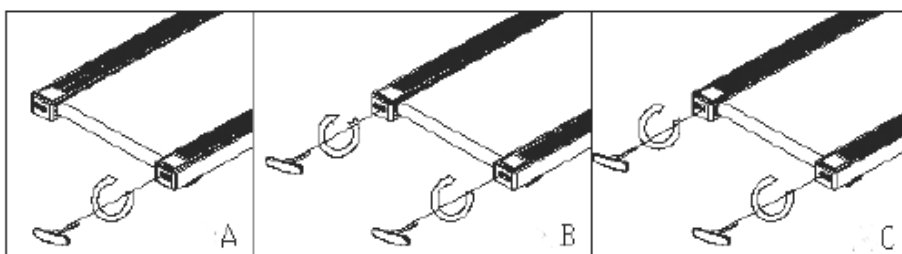
1. Umístěte trenažer na rovný povrch
2. Zapněte trenažer na cca 1 hodinu s rychlostí 6km/h a sledujte pás trenažéru za účelem nastavení jeho správného napnutí

Pokud se pás přesune doprava, vytáhněte bezpečnostní klíč, odpojte zařízení od el.sítě, otočte šroubem napínajícím pás na pravé straně o ¼ otočky, zapojte zařízení do el.sítě, vložte bezpečnostní klíč a opětovně zkontrolujte zařízení za nepřetržitého provozu.

3. Opakujte stejný postup na levé straně, pokud se pás přesouvá doleva a poté zkontrolujte zařízení za nepřetržitého provozu.

Poté, co bylo zařízení několikrát použito, pás se lehce povolí a roztáhne. V tomto případě opět napněte pás utažením obou šroubů na pravé a levé straně přístroje.

Výše uvedený postup opakujte až do okamžiku dosažení optimálního napětí běžeckého pásu a přitom nezapomeňte na rovnoměrné dotahování obou šroubů.



## Seznam částí

Č.	POLOŽKA	POPIS	KS	Č.	POLOŽKA	POPIS	KS
1	Hlavní rám		1	16	Spodní kryt rukojetí	250*50*39	2
2	Rukojeti		2	17	Vyrovnávací podložky		4
3	Nálepka změny rychlosti		1	18	Píst		2
4	Acrylový pnel		1	19	Distanční váleček	Φ27.5*φ8.5*t3.0	4
5	Horní krytka madla		2	20	M4 matice		2
6	Spodní krytka madla		2	21	Kluzná deska		1
7	Signální okontrolky		1	22	Běhoun		1
8	krytka		5	23	Klínový řemen		1
9	Levý kryt pístu		2	24	Horní kryt motoru		1
10	Pravý kryt pístu		2	25	Sodní kryt motoru		1
11L /R	Napínací šroub		2	26	Zadní stabilizační noha	T1.0*23.4*43.9L	2
12L /12 R	Hliníkový kryt	22*75*1397L	2	27	Kryt oleje pístu	φ45*28.5	2
13L /13 R	Konstrukční profil	7.4*79.7*1243L	2	28	Těsnění	φ42.5*20.5	2
14	Lišta	73.9*16.7*1173L	2	29	Píst	φ38	2
15	Horní kryt rukojeti	261*70*39	2	30	Drát (červený)	80mm	1

Č.	POLOŽKA	POPIS	KS		Č.	POLOŽKA	POPIS	KS
31	Drát (černý)	80mm	1		52	Šroub	M4*15	4
32	Zemní drát	400mm	1		53	Podložka	φ4.1*φ4.4*t1.0	1
33L /R	Kryt stabilizační nohy		2		54	Šroub	M4*15	4
34L /R	Zadní kryt		2		55	Šroub	M4*12	16
35L /R	Dekoratивní kryt		2		56	Šroub	M4*8	9
36	Silikonový olej		1		57	Šroub	M4*15	2
37	Krytka		4		58	Šroub	M4*10	2
38	Klíč		1		59	Šroub	M5*8	8
39	Zadní podpěra		2		60	Šroub	M5*10	8
40	Přední podpěra		2		61	Šroub	M6*12	4
41	Polštář		4		62	Šroub	M8*20	2
42	Metr		1		63	Šroub	M8*28	2
43	Silentblok		2		64	Šroub	M6*12	2
44	Trnsportní kolečka		4		65	Šroub	M8*45	1
45	Řední válec		1		66	Šroub	M8*55	2
46	Zadní válec		1		67	Šroub	M6*25	2
47	Dlouhý signální drát		1		68	Šroub	M8*32	2
48	Adapter		1		69	Šroub	M8*12	2
49	Šroub	M8*12	2		70	Šroub	M6*30	1
50	Šroub	M8*20	2		71	Šroub	M5*10	14
51	Šroub	M3*8	30		72	Matice	M8	2

Č.	POLOŽKA	POPIS	KS		Č.	POLOŽKA	POPIS	KS
73	Klip	ϕ10	4		87	Signální drát		1
74	Podložka	ϕ9*ϕ16*t1.6	3		88	DC Motor		1
75	Podložka	POLOŽKA	POPIS	K S	Č.	POLOŽKA	POPIS	
76	Ružinová podložka	ϕ8.1*ϕ12.3*t2.1	4		90	Magnetický kroužek		1
77	Šroub	M6	2		91	Drát rukojeti	800mm/450mm	1
78	Start stop klávesa		1		92	Start		1
79	Speed +/- klávesa		1		93	Drát rukojeti	1300mm	1
80	Kontrolr		1		94	Drát rukojeti	1300mm	1
81	Napájecí kabel		1		95	Zemní kabel	250mm	1
82	Pouzdro hlavního vyínče		1		96	Drát	150mm	1
83	Pojistka		1		97	Filtr	6A	1
84	Vypínč		1		98	Elektrický reaktor	6A	1
85	Kabel adaptéru		1		99	Zemní kabel	150mm	1
86	Deska se signalními kontrolkami		1					

## Čištění a údržba

**Před přistoupením k údržbě a čištění zařízení pod krytem motoru se ujistěte, že je zařízení vypnuto z el.sítě. Součásti pod krytem motoru čistěte minimálně 1 ročně..**

Není nutné promazávat pás trenažeru a základnu po rozebrání zařízení. Životnost zařízení závisí hlavně na stavu pásu trenažeru a základny, doporučujeme jejich pravidelné promazávání za účelem udržení zařízení v dobrém stavu.

Doporučujeme pravidelnou kontrolu zařízení, v případě výskytu poruch nebo poškození okamžitě kontaktujte distributora zařízení.

Kontrola a promazávání součástí:



Nepříliš časté užívání (méně než 3 hod. týdně) : 1 x za rok

Průměrné užívání (3-5 hod.týdně): co 6 měsíců

Časté užívání (více než 5 hod.týdně): co 3 měsíce

Doporučujeme používat mazivo dostupné u distributora

- 1) Za účelem prodloužení životnosti zařízení doporučujeme trenažer po každém tréninku, který trvá min.2 hodiny, odpojit od el.sítě na dobu min.10 minut
- 2) Slabé napnutí pásu trenažeru způsobí jeho prokluzování během tréninku a také větší opotřebení válečků a motoru. Doporučujeme udržovat pás trenažeru napnutý tak, aby vzdálenost při jeho zvedání nahoru byla od 50 do 75mm

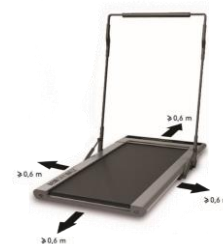
## ! Vor der Benutzung dieses Geräts sollten Sie sich gründlich mit den Sicherheitsanmerkungen dieser Bedienungsanleitung vertraut machen. BEVOR SIE BEGINNEN

Um die eigene Sicherheit und Nutzen zu gewährleisten, sollten Sie sich vor der Benutzung dieses Geräts gründlich mit dieser Bedienungsanleitung vertraut machen. Als Hersteller streben wir danach, volle Zufriedenheit unseren Kunden zu garantieren.

### WICHTIGE SICHERHEITSANMERKUNGEN

Dieses Produkt ist nur für Heimgebrauch bestimmt und wurde so konzipiert, um die optimale Sicherheit zu gewährleisten. Es sollten folgende Regeln eingehalten werden:

1. Vor dem Beginn eines Trainings sollten Sie sich von Ihrem Arzt beraten lassen, ob es keine Gegenanzeigen für die Verwendung des Trainingsgeräts gibt. Die Meinung des Arztes ist vor allem wichtig bei Personen, die Medikamente einnehmen, die Ihre Herzfrequenz, Ihren Blutdruck und Ihren Cholesterinspiegel beeinflussen. Dies ist auch bei Menschen über 35 Jahre und bei Menschen mit gesundheitlichen Problemen notwendig.
2. Bevor Sie Ihr Training beginnen, machen Sie die Aufwärmübungen.
3. Das Gerät sollte vor dem Zugriff von Kindern und Tieren nach und vor einem Training gesichert werden.
4. Das Gerät sollte auf einer trockenen und flachen Oberfläche aufgestellt werden. In der Nähe des Geräts sollten alle scharfen Gegenstände entfernt werden. Das Gerät sollte vor Feuchtigkeit geschützt werden. Es wird empfohlen, eine spezielle rutschfeste Unterlage zu verwenden, die verhindert, dass sich das Gerät während der Übungen verschiebt.
5. Der Freiraum sollte nicht kleiner als 0,6 m und nicht größer als die Trainingsfläche sein. Der Freiraum muss auch den Platz für den Notausstieg vom Laufband enthalten. Wenn die Geräte nebeneinander stehen, kann die Größe des Freiraums aufgeteilt werden.
6. Achten Sie auf abnormale Symptome. Die fehlerhafte Durchführung der Übungen oder die übermäßige Anstrengung ist gesundheitsgefährdend. Falls irgendein Gesundheitsproblem auftritt (z. B. Schmerzen, Schwindelgefühle, Druckgefühl im Brustkorbbereich, Herzrhythmusstörungen oder andere Symptome), sollte das Training unverzüglich unterbrochen werden. Sie sollten sich auch von Ihrem Arzt beraten lassen.
7. Vor der ersten Benutzung und danach in regelmäßigen Abständen sollte die Befestigung aller Schrauben, Muttern und der sonstigen Verbindungselemente geprüft werden.
8. Die Befestigung der Teile und deren Verbindungselemente sollte vor Beginn der Übungen überprüft werden. Das Training kann nur begonnen werden, wenn das Gerät einwandfrei funktioniert.
9. Das Gerät erfüllt nur dann alle Sicherheitsbedingungen, wenn es regelmäßig im Hinblick auf Verschleiß und Schäden überprüft wird. Besonders wichtig ist es, auf Schaumstoffgriffe, Endkappen und Polsterungen zu achten, die sich am schnellsten abnutzen. Beschädigte Teile müssen sofort repariert oder ersetzt werden. Bis diesem Moment darf dieses Gerät nicht verwendet werden.
10. Keine anderen Elemente sollten in die Öffnungen eingeführt werden.
11. Achten Sie auf hervorstehende, verstellbare Teile und andere Elemente der Konstruktion, die bei Ihrem Training stören könnten.
12. Das Gerät sollte entsprechend der Zweckbestimmung verwendet werden. Wenn ein Teil beschädigt oder abgenutzt wird oder Sie bei der Benutzung des Geräts ungewöhnliche Geräusche hören, sollten Sie die weitere Benutzung unterbrechen.
13. Es sollten entsprechende Sportkleidung und -schuhe verwendet werden. Zu lockere Kleidungsstücke sollten vermieden werden, die an hervorstehenden Teilen des Geräts hängenbleiben oder die Bewegungsfreiheit einschränken könnten.
14. Das Gerät wurde zur Klasse H gemäß der Norm EN ISO 20957-1 angerechnet. Es darf nur für Heimgebrauch und nicht zu therapeutischen, kommerziellen sowie Rehabilitationszwecken verwendet werden.
15. Beim Anheben oder Transport des Geräts sollte eine richtige Körperhaltung eingenommen werden, um die Wirbelsäule nicht zu verletzen.
16. Das Produkt ist nur für Erwachsene bestimmt. Kinder dürfen es nur unter der Aufsicht von Erwachsenen und unter ihrer Verantwortung benutzen.
17. Das Gerät sollte unter strikter Einhaltung der unten stehenden Bedienungsanleitung montiert werden. Bei der Montage sollten nur die im Set gelieferten Teile verwendet werden. Prüfen Sie vor Beginn der Montage, ob alle Teile im Set nach der beigefügten Liste enthalten sind.



**!** WARNUNG: VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH SOLLTE DIE UNTEN STEHENDE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHGELESEN WERDEN.

WIR TRAGEN KEINE VERANTWORTUNG FÜR VERLETZUNGEN ODER SCHÄDEN AN GEGENSTÄNDEN, DIE DURCH DEN UNSACHGEMÄßEN GEBRAUCH DIESES PRODUKTS ENTSTEHEN.

Technische Daten:

<b>Maße - aufgeklappt (mm)</b>	<b>1470mm (L)</b>	<b>Geschwindigkeitsbereich</b>	<b>0.5—6km/h</b>
	<b>*770mm (B)</b>		
	<b>*1300mm (H)</b>		
<b>Maße mit dem zusammengeklappten Griff (mm)</b>	<b>1470mm (L)</b> <b>*770mm (B)</b> <b>*140mm (H)</b>	<b>Motor (HP)</b>	<b>0.75HP</b>
<b>Maße des Laufbandgurts (mm)</b>	<b>450mm*1205mm</b>	<b>Eingangsspannung (V)</b>	<b>220-240V</b>
<b>Nettogewicht (kg)</b>	<b>38 kg</b>	<b>Leistung</b>	<b>560W</b>
<b>Klasse</b>	<b>HB</b>	<b>Betriebstemperatur</b>	<b>0-28°C</b>
<b>Maximales Nutzergewicht</b>	<b>100 kg</b>		
<b>Funktionen der Anzeige</b>	<b>Geschwindigkeit, Zeit, Distanz, Kalorienverbrauch, Puls</b>		

**Achtung!**

Vor dem Beginn Ihres Trainings sollten Sie sich mit der beigefügten Bedienungsanleitung vertraut machen.

1. Lassen Sie sich von Ihrem Arzt beraten, bevor Sie einen Trainingsprogramm beginnen.
2. Vergewissern Sie sich, dass alle Schrauben richtig und fest angezogen sind.
3. Stellen Sie das Laufband nicht auf einer glatten oder feuchten Oberfläche auf, um mögliche Verletzungen zu verhindern.
4. Ziehen Sie vor dem Training Ihre Sportkleidung und -schuhe an.
5. Machen Sie vor dem Training die Aufwärmübungen.
6. Personen, die am Bluthochdruck leiden, sollten sich vor dem Beginn des Trainings von Ihrem Arzt beraten lassen.
7. Dieses Produkt ist für Erwachsene bestimmt.
8. Ältere Personen, Kinder sowie Behinderte sollten nicht ohne einen Betreuer mit diesem Gerät trainieren, da ein solches Training ohne die Aufsicht zu Verletzungen führen kann.

---

## Warnung:

Um mögliche Verletzungen zu verhindern, sollten Sie auf folgende Sicherheitsschritte achten:

1. Bringen Sie vor der Benutzung des Laufbandes den Clip des Sicherheitsschlüssels an Ihrer Kleidung oder Ihrem Gürtel an.
2. Machen Sie während der Übungen natürliche Bewegungen mit Ihren Händen, geradeaus. Schauen Sie nicht auf Ihre Füße.
3. Erhöhen Sie Ihr Tempo stufenweise während Ihres Trainings.
4. Ziehen Sie im Falle einer plötzlichen Unterbrechung den Sicherheitsschlüssel und stellen Sie sich auf die seitlichen Trittplächen des Laufbandes.
5. Sie können das Laufband nur dann verlassen, wenn es vollständig gestoppt ist.
6. Halten Sie auf beiden Seiten des Laufbandes einen Freiraum von 1 m ein, damit Sie sich problemlos bei den Griffen des Laufbandes bewegen können.
7. Schließen Sie nichts (d.h. das, was nicht vom Hersteller dieses Geräts vorgesehen wird) an irgendeinen Teil des Laufbandes an, da dies das Gerät beschädigen könnte.
8. Stellen Sie das Laufband auf einer sauberen, ebenen und trockenen Oberfläche auf. Stellen Sie das Laufband nicht auf einen Teppich auf, um die Belüftung unter dem Laufband zu ermöglichen. Benutzen Sie das Laufband auch nicht, wenn Sie es in der Nähe von Wasser oder im Freien aufgestellt haben.
9. Schalten Sie nie das Laufband ein, wenn Sie auf der Laufbandfläche stehen. Stellen Sie sich beim Einschalten immer auf seitlichen rutschfesten Trittplächen und dann erst auf das Laufband, wenn es in Betrieb ist.
10. Trainieren Sie nicht in langer, lockerer Kleidung, um zu vermeiden, dass sie durch den Laufbandgurt unter der Abdeckung des Geräts gezogen werden. Sie sollten in Sportschuhen mit Gummisohlen trainieren.

Bevor Sie mit dem Training beginnen, sollten Sie sich mit einem Profi beraten, um den richtigen Trainingsplan, die Informationen über richtige Trainingsintensität und die optimale Trainingszeit zu erhalten, die Ihrem Alter und Ihrer Gesundheit entsprechen. Wenn während des Trainings Druckgefühl im Brustkorbbereich, einen anormalen Herzrhythmus, Schauer oder andere unerwünschte Symptome auftreten, sollte das Training unverzüglich unterbrochen werden. Sie sollten sich auch von Ihrem Arzt beraten lassen.

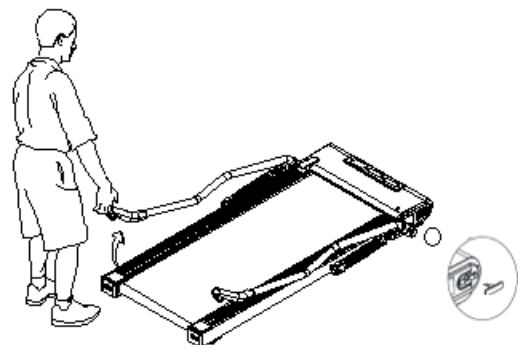
---

## Montage

Heben Sie die Seitenstützen so an, wie das auf der Abbildung gezeigt wird.

Ziehen Sie die Blockaden an, die sich im hinteren Teil der Seitenstützen befinden.

Fertig! Das Gerät ist für Ihr Training bereit.





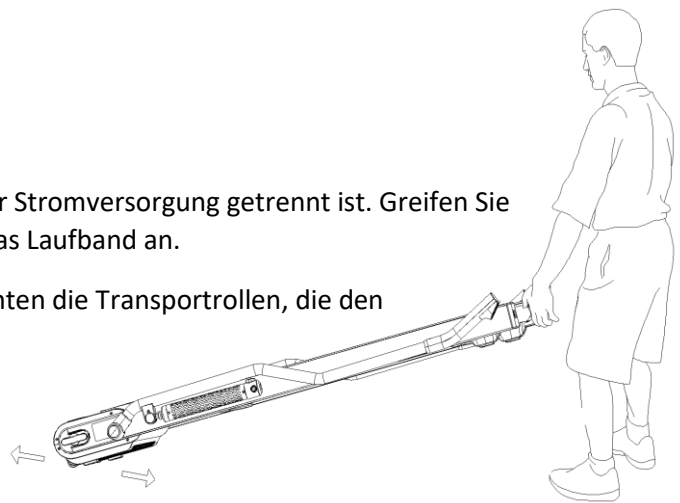
### Zusammenklappen:

Drehen Sie die Blockaden auf, die sich im hinteren Teil der Seitenstützen befinden. Lassen Sie die Seitenstützen so heraus, wie das auf der Abbildung gezeigt wird. Ziehen Sie die Blockaden an.

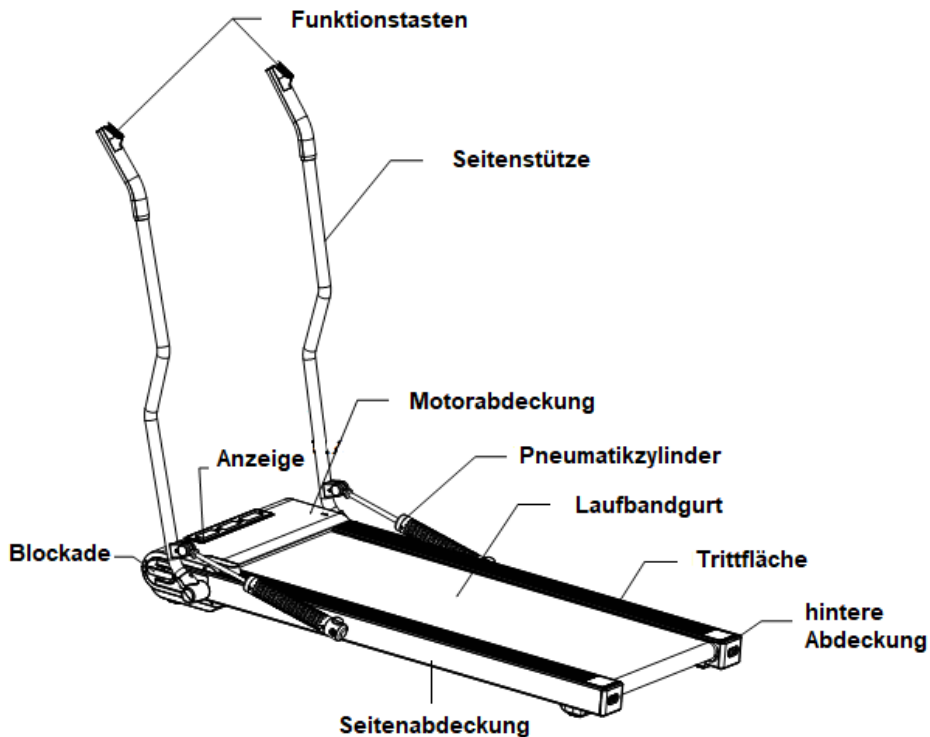
### Transport des Geräts:

Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel von der Stromversorgung getrennt ist. Greifen Sie den hinteren Teil des Laufbands und heben Sie das Laufband an.

In dem Vorderteil des Laufbands befinden sich unten die Transportrollen, die den Transport dieses Geräts erleichtern.






### Beschreibung des Geräts:






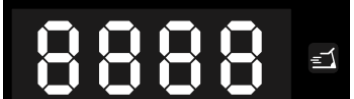
## Computerfunktionen:






- 1)  Zeit und Kalorienverbrauch: Während der Trainings zeigt der Computer abwechselnd die Angabe zum Kalorienverbrauch und zur Zeit eines Trainings an. Die Zeitangabe  wird im folgenden Wertebereich angezeigt: 0: 99:59, nach dem Erreichen des maximalen Wertes wird der Zähler auf Null gesetzt.

Die Angabe zum Kalorienverbrauch  wird im folgenden Wertebereich angezeigt: 0-9999, nach dem Erreichen des maximalen Wertes wird der Zähler auf Null gesetzt.

- 2)  Distanz und Schritte: Während der Trainings zeigt der Computer abwechselnd die Angabe zur zurückgelegten Distanz sowie zur Schrittzahl an. Die Distanzangabe  wird im folgenden Wertebereich angezeigt: 0: 99:90, nach dem Erreichen des maximalen Wertes wird der Zähler auf Null gesetzt. Die Angabe zur Schrittzahl  wird im folgenden Wertebereich angezeigt: 0: 9999, dem Erreichen des maximalen Wertes wird der Zähler auf Null gesetzt.

- 3)  Geschwindigkeit: Während der Trainings zeigt der Computer die aktuelle Geschwindigkeit im folgenden Wertebereich an: 0,5-6km/h.

## Funktionstasten

- 1)  Start/Stop: Drücken Sie diese Taste, um das Laufband zu starten oder eine Pause während eines Trainings zu machen.
- 2)  Geschwindigkeit +: Drücken Sie während eines Trainings den oberen Pfeil, um die Geschwindigkeit zu erhöhen (Abstufung von 0,1km/h).
- 3)  Geschwindigkeit -: Drücken Sie während eines Trainings den unteren Pfeil, um die Geschwindigkeit zu verringern (Abstufung von 0,1km/h).

---

## **Der ersten Gebrauch:**

Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel an das Gerät angeschlossen ist. Drücken Sie den Schalter. Sie hören ein Warnsignal und das Gerät geht dann in den Stand-By-Modus. Durch Drücken der Start/Stop-Taste wird das Gerät mit der niedrigsten Geschwindigkeit gestartet. Der Computer beginnt die Zeit, die Geschwindigkeit, die Schritte und die zurückgelegte Distanz zu zählen.

Ändern Sie die Geschwindigkeit über die Funktionstasten auf den Seitenstützen.

### **Liste der möglichen Fehler:**

Er. 3: zu hohe Stromspannung

Er. 4: Kurzschluss des Transistors

Er. 5: Überlastung / Überhitzung

Er. 6: keine Meldung vom Motor

Er. 7: Die Steuerung bekommt kein Signal.

Er. 13: Spannungssprung

Er. 14: Überhitzung des Stromkreises

Sie können das Gerät jederzeit über die Taste in der hinteren Motorabdeckung abschalten.

---

## **Verstellung des Laufbandgurts**

1. Stellen Sie das Laufband auf einer flachen Oberfläche auf.

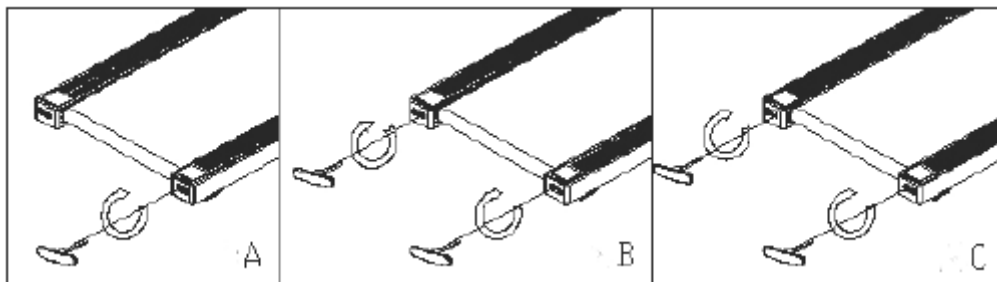
2. Schalten Sie das Laufband für circa eine Stunde bei der Geschwindigkeit von 6 km/h ein und beobachten Sie das Laufband, um die richtige Spannung zu bestimmen.

Wenn der Laufbandgurt zu weit nach rechts rutscht, nehmen Sie den Sicherheitsschlüssel heraus, trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, drehen Sie die zur Spannung des Laufbandgurts vorgesehene Schraube rechts um  $\frac{1}{4}$  Drehung, schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an, stecken Sie den Sicherheitsschlüssel ein und überprüfen Sie das Gerät nochmals im Dauerbetrieb (Abbildung A).

3. Wiederholen Sie dieselbe Tätigkeit auf der linken Seite des Laufbandes, wenn der Laufbandgurt zu weit nach links rutscht. Überprüfen Sie dann das Gerät während des Dauerbetriebs (Abbildung B).

Nach mehrmaligem Gebrauch wird der Gurt leicht gedehnt. Der Gurt muss dann durch Anziehen der beiden Schrauben, die sich rechts und links am Gerät befinden, gespannt werden.

Wiederholen Sie den oben beschriebenen Schritt, bis die optimale Spannung des Laufbandgurts erreicht wird, wobei darauf zu achten ist, dass beide Schrauben gleichmäßig angezogen werden sollten (Abbildung C).



A. Wenn der Laufbandgurt nicht zu straff gespannt ist oder nach dem Herunterdrücken nicht konkav bleibt, bedeutet dies, dass er richtig gespannt ist.

B. Wenn der Laufbandgurt unter Druck stoppt, aber der Motorgurt und die vordere Rolle noch in Betrieb sind, bedeutet dies, dass der Gurt zu locker ist und auf das optimale Niveau gespannt werden sollte.

C. Wenn der Laufbandgurt und der Motorgurt unter Druck stoppen, aber der Motor noch in Betrieb ist, sollte der Motorgurt gelockert werden.

## Liste der Teile

NR.	ARTIKEL	BESCHREIBUNG	MENGE	NR.	ARTIKEL	BESCHREIBUNG	MENGE
1	Hauptstütze		1	16	untere Abdeckung	250*50*39	2
2	Seitenstütze		2	17	Achse der Stütze		4
3	Clip des Sicherheitsschlüssels		1	18	dekorative Abdeckung		2
4	Acrylplatte der Anzeige		1	19	Unterlegscheibe	Φ27.5*φ8.5*t3.0	4
5	obere, dekorative Abdeckung		2	20	Klemm-Mutter M4		2
6	untere, dekorative Abdeckung		2	21	Basis des Laufbandes		1
7	Lichtsignal		1	22	Laufbandgurt		1



8	Kabel der Kompressionsplatte		5		23	Rippenriemen		1
9	dekorative Abdeckung des Zylinders L		2		24	obere Abdeckung des Motors		1
10	dekorative Abdeckung des Zylinders R		2		25	untere Abdeckung des Motors		1
11L /R	Befestigungshaken		2		26	Platte der Trittpläche mit doppeltem Kleber	T1.0*23.4*43.9L	2
12L /12 R	Aluleiste L/R	22*75*1397L	2		27	Zylinder-Ölbecher	∅45*28.5	2
13L /13 R	Leiste im Inneren des Besatzes L/R	7.4*79.7*1243L	2		28	Gummi-Abdeckung des Zylinders	∅42.5*20.5	2
14	Besatz	73.9*16.7*1173 L	2		29	Zylinder	∅38	2
15	obere Abdeckung	261*70*39	2		30	Einzelkabel (rot)	80mm	1

NR.	ARTIKEL	BESCHREIBUNG	MENGE		NR.	ARTIKEL	BESCHREIBUNG	MENGE
31	Einzelkabel (schwarz)	80mm	1		52	Schraube	M4*15	4
32	einzelnes Erdungskabel	400mm	1		53	Unterlegscheibe	∅4.1*∅4.4*t1.0	1
33L /R	dekorative Abdeckung der Trittpläche L/R		2		54	Schraube	M4*15	4
34L /R	hintere Abdeckung L/R		2		55	Schraube	M4*12	16

35L /R	dekorative Abdeckung L/R		2		56	Schraube	M4*8	9
36	Schmiermittel		1		57	Schraube	M4*15	2
37	Unterlegschei be		4		58	Schraube	M4*10	2
38	Schlüssel		1		59	Schraube	M5*8	8
39	Griff der hinteren Stütze		2		60	Schraube	M5*10	8
40	Griff der vorderen Stütze		2		61	Schraube	M6*12	4
41	Stoßdämpfer		4		62	Schraube	M8*20	2
42	Zähler		1		63	Schraube	M8*28	2
43	Stoßdämpfer der Trittfläche		2		64	Schraube	M6*12	2
44	Transportrolle		4		65	Schraube	M8*45	1
45	vordere Rolle		1		66	Schraube	M8*55	2
46	hintere Rolle		1		67	Schraube	M6*25	2
47	unteres Signalkabel		1		68	Schraube	M8*32	2
48	Adapter		1		69	Schraube	M8*12	2
49	Schraube	M8*12	2		70	Schraube	M6*30	1
50	Schraube	M8*20	2		71	Schraube	M5*10	14
51	Schraube	M3*8	30		72	Mutter	M8	2

NR.	ARTIKEL	BESCHREIBUNG	MENGE		NR.	ARTIKEL	BESCHREIBUNG	MENGE
73	Sicherungsri ng	ϕ10	4		87	Kabel des Lichtsignals		1
74	Unterlegschei eibe	ϕ9*ϕ16*t1.6	3		88	DC Motor		1

75	Unterlegscheibe	∅9*∅23*t1.6	4		89	Abdeckung des Zylinders	∅45*T1.0*427L	2
76	Federunterlegscheibe	∅8.1*∅12.3*t2.1	4		90	magnetischer Ring		1
77	Mutter	M6	2		91	Geschwindigkeit +/-Start Stop Kabel	800mm/450mm	1
78	Start/Stop Tastatur		1		92	Start-Taste		1
79	Geschwindigkeit +/- Tastatur		1		93	oberes Kabel Start/Stop	1300mm	1
80	Steuerung		1		94	Geschwindigkeit +/- Kabel	1300mm	1
81	Netzkabel		1		95	einzelnes Erdungskabel	250mm	1
82	Stromschalter		1		96	Einzelkabel	150mm	1
83	Sicherung		1		97	Filter	6A	1
84	Switch-Schalter		1		98	Transformator	6A	1
85	Kabel des Adapters		1		99	einzelnes Erdungskabel	150mm	1
86	Lichtsignal PC Platte		1					

## Pflege und Wartung

Bevor Sie Wartungs- und Pflegearbeiten unter der Motorabdeckung durchführen, vergewissern Sie sich, dass das Gerät vollständig von der Stromversorgung getrennt ist. Reinigen Sie die Komponenten unter der Motorabdeckung mindestens einmal im Jahr.

Es ist nicht notwendig, den Laufbandgurt und die Basis des Laufbandes nach dem Auspacken zu schmieren. Die Lebensdauer des Geräts hängt hauptsächlich vom Zustand des Gurtes und der Basis ab. Es wird empfohlen, den Gurt regelmäßig zu schmieren, um ihn in gutem Zustand zu halten.

Es wird empfohlen, eine regelmäßige Kontrolle des Geräts durchzuführen. Wenn irgendwelche Funktionsstörungen oder Schäden festgestellt werden, wenden Sie sich bitte sofort an den Vertreiber des Geräts.

### **Kontrolle und Schmierung von Komponenten:**

Seltene Nutzung (weniger als 3 Stunden pro Woche): einmal im Jahr

Mittlere Häufigkeit der Nutzung (3-5 Stunden pro Woche): alle 6 Monate

Häufige Nutzung (mehr als 5 Stunden pro Woche): alle 3 Monate

Wir empfehlen die Verwendung des beim Vertreiber erhältlichen Schmiermittels:

- 1) Um die Lebensdauer des Geräts zu verlängern, empfehlen wir, das Laufband nach jedem Training, das mindestens 2 Stunden dauert, für 10 Minuten abzuschalten.
- 2) Eine schlechte Spannung des Laufbandgurts führt zu seinem Rutschen während der Übungen sowie zu einem größeren Verschleiß der Rollen und des Motors. Es wird empfohlen, den Laufbandgurt so gespannt zu halten, dass der Abstand beim Hochziehen zwischen 50 und 75 mm liegt.

---

### **Garantie**

Die Garantie deckt Schäden ab, die durch den normalen Gebrauch des Laufbandes entstehen.

Die Garantiekarte sollte nicht vom ursprünglichen Käufer an Dritte weitergegeben werden.

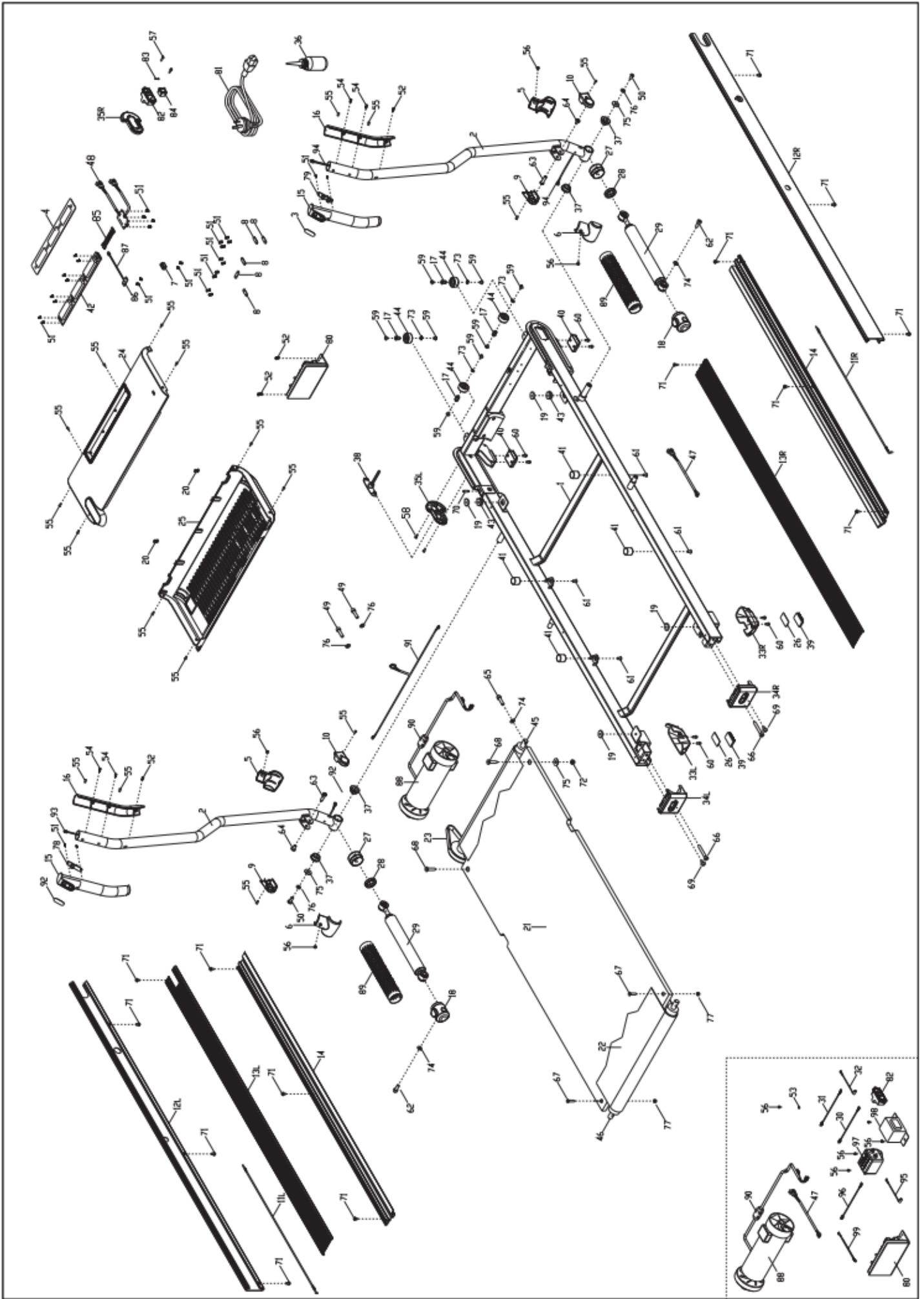
#### **Garantiezeit**

Das Produkt ist für Heimgebrauch bestimmt. Der Stahlrahmen hat eine einjährige Garantie.

Der Motor hat hingegen eine fünfjährige Garantie. Kostenlose Motorreparatur - 1 Jahr.

#### **Die folgenden Umstände sind nicht von der Garantie abgedeckt:**

1. Schäden aufgrund von Vernachlässigung, Unfall oder unbefugten Änderungen;
2. Schäden durch falsche Montage des Laufbandgurts oder des Motors;
3. Infolge unsachgemäßer Wartung;
4. Sonstiges unangemessenes Verhalten und Schäden.



## KARTA GWARANCYJNA

Nazwa artykułu:	<input type="text"/>
Kod EAN:	<input type="text"/>
Data sprzedaży:	<input type="text"/>

### WARUNKI GWARANCJI

1. Sprzedawca w imieniu Gwaranta udziela gwarancji na terytorium RP na okres 24 miesięcy od daty sprzedaży.
2. Gwarancja będzie respektowana przez sklep lub serwis po przedstawieniu przez klienta:
  - czytelnie i poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej z pieczętą sprzedaży oraz podpisem sprzedawcy
  - ważnego dowodu zakupu sprzętu z datą sprzedaży / rachunku /
  - reklamowanego towaru
3. Ewentualne wady i uszkodzenia ujawniane w okresie gwarancyjnym będą naprawiane bezpłatnie w terminie nie dłuższym niż 21 dni od daty dostarczenia towaru do sklepu lub serwisu.
4. W przypadku konieczności sprowadzenia części z importu okres gwarancji może się wydłużyć o czas niezbędny do jej sprowadzenia jednak nie dłużej niż o 40 dni.
5. Gwarancją nie są objęte: - Uszkodzenia mechaniczne i wywołane nimi wady,
  - uszkodzenia i wady wynikłe wskutek niewłaściwego z przeznaczeniem użytkowania i przechowywania,
  - niewłaściwy montaż i konserwacja,
  - uszkodzenia i zużycie takich elementów jak: linki, paski, elementy gumowe, pedały, uchwyty z gąbki, kółka, łożyska itp.
6. Gwarancja traci ważność w przypadku: - Upływu terminu ważności,
  - samodzielnych napraw,
  - nieprzestrzegania zasad prawidłowej eksploatacji.
7. Duplikaty karty gwarancyjnej nie będą wydawane.
8. Produkt oddany do naprawy powinien być kompletny i czysty. W przypadku stwierdzenia braków ,serwis ma prawo odmówić przyjęcia do naprawy . W przypadku dostarczenia brudnego produktu serwis może odmówić jego przyjęcia lub też na koszt klienta za jego pisemną zgodą dokonać czyszczenia.
9. Gwarancją nie są objęte czynności związane z montażem ,konserwacją które zgodnie z instrukcją obsługi użytkownik zobowiązany jest wykonać we własnym zakresie.
10. Gwarant informuje również, że prowadzi serwis pogwarancyjny.
11. Towar powinien być w oryginalnym opakowaniu i zabezpieczony do wysyłki.

Gwarancja na sprzedany towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

**SPRZĘT NIE JEST PRZEZNACZONY DO UŻYTKU W CELACH REHABILITACYJNYCH I TERAPEUTYCZNYCH.**

### ADNOTACJE O PRZEBIEGU NAPRAW

L.p.	Data zgłoszenia	Data wydania	Przebieg napraw	Podpis odbierającego (sklep, właściciel)

**Mimo iż dopełniamy wszelkich starań by zapewnić najlepszą jakość naszych produktów mogą pojawić się pojedyncze błędy lub przeoczenia. Jeśli zauważą państwo defekt lub brak części prosimy o kontakt.**

IMPORTER: **ABIsAL sp. Z**

**O.O.**; ul. św. Elżbiety 6,

41-905 Bytom, POLSKA

abisal@abisal.pl

www.abisal.pl



Oznakowanie sprzętu symbolem przekreślonego kontenera na odpady informuje o zakazie umieszczania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego wraz z innymi odpadami. Zgodnie z Dyrektywą WEE o sposobie gospodarowania zużytymi odpadami elektrycznymi i elektronicznymi, dla tego typu sprzętu zamierza pozbyć się tego produktu, zobowiązany jest do oddania go do punktu zbierania zużywałoby stosować oddzielne sposoby utylizacji.

Użytkownik, który tego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dzięki czemu przyczynia się do ponownego użycia, recyklingu, bądź odzysku, a tym samym do ochrony środowiska naturalnego. W tym celu należy skontaktować się z punktem w którym urządzenie zostało nabyte, lub z przedstawicielami władz lokalnych. Składniki niebezpieczne zawarte w sprzęcie elektronicznym mogą powodować długo utrzymujące się niekorzystne zmiany w środowisku naturalnym, jak również działać szkodliwie na zdrowie ludzi.

## GUARANTEE CARD

Article name:

EAN code:

Date of sale:

## GUARANTEE TERMS

1. The Seller provides guarantee on behalf of the Guarantor within the territory of the Republic of Poland for the period of 24 months from the date of sale.
2. The Guarantee will be recognised by the shop or service centre after the client provides:
  - clearly and correctly filled-in guarantee card with the sale stamp and the seller's signature - valid purchase confirmation for the equipment including the date of sale / bill / - complained product.
3. Possible defects and damages revealed during the guarantee period shall be remedied free of charge within not more than 21 days from the delivery of the product to the shop or service.
4. Should it be necessary to import some components, the guarantee term can be extended by the period required to import such part, however such period shall not be longer than 40 days.
5. The guarantee does not cover:
  - mechanical damages and subsequent defects,
  - damages and defects resulting from incorrect storage and usage of the equipment against its purpose,- incorrect assembly and maintenance,
  - damages and consumption of such elements as: cables, straps, rubber parts, pedals, sponge grips, wheels, bearings, etc.
6. The guarantee expires in the event of:
  - expiry of the validity term,
  - self-repairs,
  - failure to follow the rules of correct operation.
7. No duplicates of the guarantee cards shall be issued.
8. The product handed over for repair should be complete and clean. If some parts are missing, the service is entitled to refuse to accept the product for repair. The service may refuse to accept a dirty product or clean in on the client's expense after the client's written permit.
9. The guarantee does not cover activities related to assembly, maintenance, which, according to the instruction, the user is obliged to perform themselves.
10. The Guarantor also informs that they offer post-guarantee service.
11. The product should be provided in its original packaging and should be secured for shipment.

The guarantee for sold goods is not exclusive, does not limit or suspend entitlements of the buyer resulting from the non-compliance of the product with the agreement.

---

**THE EQUIPMENT IS NOT INTENDED FOR REHABILITATION AND THERAPY**

---

## NOTES ON THE COURSE OF REPAIRS

Item	Date of notification	Date of provision	Course of repairs	Signature of the recipient (shop, owner)



**Even though we do our best to ensure the highest quality of our products, single defects or omissions might occur. If you note a defect or missing part, we invite you to contact us.**

IMPORTER: **ABISAL sp. Z**  
O.O.; ul. św. Elżbiety 6, 41-905  
Bytom, POLSKA  
abisal@abisal.pl  
www.abisal.pl



Labelling the product with a symbol of a crossed waste container informs us that the worn-out electrical and electronic equipment cannot be put into the same container as other waste. According to the WEEE Directive on the management of electrical and electronic waste, separate recycling methods shall be used for this type of equipment.

A user who wants to dispose of such product is obliged to transfer it to the collection centre for worn-out electrical and electronic equipment, thanks to which they support its re-usage, recycling or recovery and thusly protect natural environment. For this purpose, one should contact the equipment seller or representatives of local authorities. Hazardous components contained in electronic equipment may have long-lasting harmful impact on natural environment as well as adverse effect on human health.

## ZÁRUČNÍ LIST

Název produktu:

EAN kód:

Datum prodeje:

## ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. Prodávající jménem Ručitele poskytuje záruku na území Polska po dobu 24 měsíců od data prodeje.
2. Záruka bude respektována obchodem nebo servisem po předložení zákazníkem:
  - čitelně a správně vyplněného záručního listu s razítkem a podpisem prodávajícího
  - platného doklad o koupi produktu s datem prodeje (účtu)
  - reklamovaného produktu
3. Jakékoli závady a poškození odhalené během záruční doby budou opraveny bezplatně nejdéle do 21 dnů ode dne doručení do obchodu nebo servisu.
4. Je-li třeba produkt převézt z jiné země, může být záruční lhůta prodloužena o dobu nezbytnou k jeho vrácení, nejdéle však o 40 dnů.
5. Záruka se nevztahuje na:
  - mechanické poškození a vady způsobené nimi
  - poškození a vady vyplývající z nesprávného použití a skladování- špatnou montáž a údržbu
  - poškození a opotřebení součástí které podléhají zkáze, jako jsou kabely, pásy, pryžové prvky, pedály, držáky na houby, kola, ložiska atd.
6. Záruka zaniká, pokud:
  - vyprší její platnost
  - bylo do produktu neodborně zasazeno
  - nebyla dodržena pravidla řádné údržby
7. Duplikáty záručního listu nebudou vydány
8. Produkt dodaný do opravy by měl být kompletní a čistý, v opačném případě má servis právo odmítnout přijetí produktu do opravy. V případě dodání špinavého produktu může servis odmítnout jeho přijetí do opravy, nebo na náklady zákazníka stroj vyčistit s jeho písemným svolením k čištění.
9. Záruka se nevztahuje na činnosti související s montáží a údržbou, které musí podle uživatelské příručky provádět sám uživatel.
10. Ručitel také informuje, že provozuje pozáruční servis.
11. Výrobek by měl být v původním obalu a zajištěn pro přepravu.

## UPOZORNĚNÍ O OPRAVĚ

Č.	Datum nahlášení	Datum vydání	Průběh oprav	Podpis příjemce (obchod, majitel)

Přesto, že děláme vše pro to, abychom zajistili maximální kvalitu našich výrobků, mohou se objevit jednotlivé vady nebo chyby. Pokud si všimnete závady nebo toho, že některá z částí chybí, kontaktujte nás, prosím.

Označení zařízení symbolem přeškrtnutého kontejneru na odpady informuje o zákazu likvidace použitého elektrického a elektronického zařízení společně s jinými odpady. Společně se Směrnicí WEE o způsobu nakládání s elektrickými a elektronickými odpady, je potřeba pro tento druh zařízení používat oddělené způsoby jejich likvidace.



Uživatel, který se chce tohoto zařízení zbavit, je povinen jej odevzdat ve sběrném dvoře pro elektrický a elektronický odpad, díky čemu se spolupodílí na jejich opětovném využití, recyklaci a tím i ochraně životního prostředí. Za tímto účelem kontaktujte místo, kde bylo zařízení koupeno nebo místní úřady. Nebezpečné složky obsažené v elektrickém a elektronickém zařízení mohou dlouhodobě negativně působit na životní prostředí a také zdraví lidí.

Oddělení péče o klienta: ABISAL Sp. z o.o.

ul. Św. Elżbiety 6

41–905 Bytom

serwis@abisal.pl

## GARANTIEKARTE

Artikelname:

EAN-Code:

Verkaufsdatum:

### GARANTIEBEDINGUNGEN

1. Der Verkäufer gewährleistet im Namen des Garanten eine Garantie für 24 Monate nach dem Verkaufsdatum auf dem Gebiet der Republik Polen.
2. Die Garantie wird von dem Laden oder dem Service nach Vorlage:
  - der leserlich und korrekt ausgefüllten Garantiekarte mit Verkaufsstempel und Unterschrift des Verkäufers,
  - eines gültigen Kaufnachweises für das Gerät mit dem Verkaufsdatum / Rechnung/,
  - und der beanstandeten Ware durch den Kunden respektiert.
3. Während der Garantiezeit festgestellte Mängel und Schäden werden innerhalb von 21 Tagen nach dem Datum der Lieferung an den Laden oder den Service kostenlos repariert.
4. Falls es erforderlich ist, importierte Ersatzteile einzuführen, kann die Gewährleistungsfrist um die Zeit, die erforderlich ist, um den Import durchzuführen, jedoch nicht länger als 40 Tage verlängert werden.
5. Die Garantie umfasst nicht:
  - mechanische Schäden und die durch Schäden verursachten Mängel,
  - Schäden und Mängel infolge unsachgemäßer Verwendung und Lagerung,
  - falsche Montage und Wartung,
  - Beschädigung und Verschleiß von Elementen wie: Kabeln, Riemen, Gummielementen, Pedalen, Schaumstoffgriffe, Rädern, Lagern usw.
6. Die Garantie erlischt:
  - nach Ablauf der Haltbarkeit,
  - bei freiwilligen Reparaturen,
  - Nichteinhaltung der Regeln für den ordnungsgemäßen Betrieb.
7. Duplikate der Garantiekarte werden nicht ausgestellt.
8. Das zu reparierende Produkt sollte vollständig und sauber sein. Bei Feststellung von Mängeln ist der Service, die Annahme zur Reparatur zu verweigern. Im Falle der Lieferung eines verschmutzten Produkts kann der Service die Annahme verweigern oder auf Kosten des Kunden mit seiner schriftlichen Genehmigung die Reinigung durchführen.
9. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Tätigkeiten im Zusammenhang mit Montage und Wartung, zu deren Durchführung der Benutzer gemäß der Bedienungsanleitung selbst verpflichtet ist.
10. Der Garant teilt ferner mit, dass er einen Nachgarantieservice durchführt.
11. Das Produkt sollte sich in der Originalverpackung befinden und für den Versand gesichert sein.

Die Garantie für die verkaufte Ware schließt die Rechte des Käufers aus der Nichtübereinstimmung der Ware mit dem Vertrag nicht aus, schränkt sie nicht ein und setzt sie nicht aus.

---

**DAS GERÄT IST NICHT ZU THERAPEUTISCHEN UND REHABILITAIONSZWECKEN BESTIMMT.**

---

### VERMERKE ÜBER DEN VERLAUF DER REPARATUREN

Lfd. Nr.	Datum der Anmeldung	Datum der Ausgabe	Verlauf der Reparaturen	Unterschrift des Empfängers (Laden, Eigentümer)

Obwohl wir uns große Mühe geben, um die beste Qualität unserer Produkte zu gewährleisten, können jedoch einzelne Mängel oder Fehler aus Versehen auftreten. Falls Sie solche Mängel oder das Fehlen von einzelnen Teilen erkennen, bitten wir Sie um Kontaktaufnahme.

IMPORTEUR:  
**ABISAL sp. z o.o.;**  
ul. św. Elżbiety 6, 41-905  
Bytom, POLSKA  
abisal@abisal.pl  
www.abisal.pl



Die Kennzeichnung von Geräten mit einem durchgestrichenen Abfallbehälter weist darauf hin, dass das Produkt vom normalen Haushaltsabfall getrennt gesammelt und entsorgt werden muss. Nach der WEEE-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte muss man diese Art der Geräte getrennt entsorgen.

Der Nutzer, der dieses Gerät entsorgen will, ist dazu verpflichtet, es an die Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte zurückzugeben, was zur Wiederverwendung, zum Recycling oder zur Verwertung und damit zum Schutz der Umwelt beiträgt. Wenden Sie sich dazu bitte an Ihren Händler oder an die örtlichen Behörden. Gefährliche Komponenten in elektronischen Geräten können zu dauerhaften nachteiligen Veränderungen der Umwelt und zu schädlichen Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit führen.